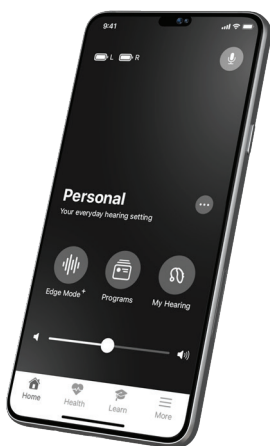


# Votre application d'aides auditives Mode d'emploi



---

Realisez un contrôle total de vos aides  
auditives pour vous aider à mieux  
entendre et à mieux vivre.

## Sommaire

<b>1. Pour commencer</b>	
Jumelage avec un appareil Apple	8
Jumelage avec un smartphone	
Android	10
Votre application	12
<b>2. Accueil</b>	
Accueil – vue d’ensemble	16
Batterie/statut de connexion	20
Volume et mode muet	22
<b>3. Edge Mode+</b>	
Quand utiliser Edge Mode+	24
Comment utiliser Edge Mode+	25
<b>4. Programmes</b>	
Qu’est-ce qu’un programme ?	30
Quand utiliser un programme ?	31
Changer de programme	32
Ajouter un programme	34
Créer un programme personnalisé	36
Modifier un programme personnalisé	38
Supprimer un programme personnalisé	41
<b>5. Options de programme</b>	44
<b>6. Réglages manuels</b>	48
<b>7. Mon audition</b>	
Mon audition – vue d’ensemble	52
Volume micro	54
Acouphènes	56

## Sommaire

CROS Balance	59
Voice AI	61
<b>8. Localiser Mes Aides Auditives</b>	64
<b>9. Self Check</b>	
Utiliser Self Check	68
Bilan Self Check	70
<b>10. Mes réglages</b>	
Mes réglages – vue d’ensemble	74
À propos de mes aides auditives	76
Contrôle tactile	77
Streaming audio téléphone Apple	80
Streaming audio téléphone Android	83
Streaming audio accessoires	86
Micro Smart Assistant	89
Marche/arrêt auto	91
Prendre/terminer/rejeter un appel	92
<b>11. Santé</b>	
Santé – vue d’ensemble	94
Bilan auditif	99
Pas	102
Debout	105
Exercice	108
Marche	111
Course à pied	115
Vélo d’intérieur	119
Aérobic	123
Modifier les objectifs	127

## Sommaire

<b>12. Hear Share</b>	
Inviter un proche.....	130
Voir/modifier les contacts.....	137
<b>13. Alerte de chute</b>	
Alerte de chute – vue d’ensemble.....	142
Inviter un contact.....	144
Messages sonores.....	147
Paramètres.....	149
Historique.....	153
<b>14. En savoir plus</b>	156
<b>15. Autres</b>	
Autres – vue d’ensemble.....	162
Compte.....	164
Paramètres application.....	165
À propos & Confidentialité.....	167
<b>16. TeleHear</b>	
TeleHear – vue d’ensemble.....	170
Configurer TeleHear.....	172
Lancer une session à distance.....	176
<b>17. Rappels</b>	
Rappels – vue d’ensemble.....	180
Créer un rappel.....	181
Modifier un rappel.....	184
Cocher un rappel.....	186

## Sommaire

<b>18. Smart Assistant</b>	190
<b>19. Traduire</b>	194
<b>20. Transcrire</b>	198
<b>21. Informations complémentaires</b>	
Informations de sécurité.....	202
Informations réglementaires.....	203

## Pour commencer

---

- Jumelage avec un appareil Apple
- Jumelage avec un smartphone Android
- Votre application

## Jumelage avec un appareil Apple

Jumelez vos aides auditives à votre **appareil Apple**. Cela vous permet de contrôler et d'optimiser l'utilisation de vos aides auditives à l'aide de cette application.

### Suivez les étapes suivantes :

*(Si vos aides auditives et votre appareil perdent leur connexion, répétez ces étapes.)*

1. Sur votre appareil Apple, allez dans **Paramètres**. Sélectionnez **Accessibilité > Appareils auditifs**. Si le Bluetooth® est **DÉSACTIVÉ**, **ACTIVEZ-le**.
2. Pendant que votre appareil Apple recherche les appareils auditifs disponibles, éteignez/rallumez vos aides auditives pour en activer le mode **jumelage**. Pour cela :
  - Vérifiez que le chargeur de vos aides auditives est branché ou sa batterie pleinement chargée.
  - Placez vos aides auditives dans le chargeur. Cela les **ÉTEINT**.
  - Retirez-les du chargeur. Cela les **RALLUME**.
3. Lorsque vos aides auditives sont détectées, elles apparaissent sous **APPAREILS AUDITIFS MFI** (par ex., « Aides auditives de Jeanne »). Appuyez **sur le nom de vos aides auditives** pour les jumeler à votre appareil Apple.

## Jumelage avec un appareil Apple

4. **Deux demandes de jumelage** apparaissent (une pour chaque aide auditive). Sélectionnez « **Jumeler** » pour chaque demande.  
*(Les demandes peuvent avoir lieu à quelques secondes d'intervalle.)*

Le jumelage est effectif lorsque le nom de vos aides auditives passe de noir à **bleu**.

**Rappel** – Une seule paire d'aides auditives peut être connectée à votre appareil.

## Jumelage avec un smartphone Android

Jumelez vos aides auditives à votre **appareil Android**. Cela vous permet de contrôler et d'optimiser l'utilisation de vos aides auditives à l'aide de cette application.

### Suivez les étapes suivantes :

*(Si vos aides auditives et votre smartphone perdent leur connexion, répétez ces étapes.)*

1. Sur votre smartphone Android, allez dans **Paramètres > Bluetooth** et activez le **Bluetooth**.
2. Pendant que votre smartphone Android recherche les appareils auditifs disponibles, **éteignez/ rallumez** vos aides auditives pour en activer le **mode jumelage**.
  - Vérifiez que le chargeur de vos aides auditives est branché ou sa batterie pleinement chargée.
  - Placez vos aides auditives dans le chargeur. Cela les **ÉTEINT**.
  - Retirez-les du chargeur. Cela les **RALLUME**.
3. Lorsque vos aides auditives sont détectées, elles apparaissent sous **Appareils jumelés** (par ex., « Aides auditives de Jeanne »).

## Jumelage avec un smartphone Android

4. Appuyez sur le nom de **chaque aide auditive** pour les jumeler.

**Rappel** – Une seule paire d'aides auditives peut être connectée à votre appareil.

## **Votre application**

---

### **Profitez d'une expérience auditive supérieure ;**

grâce à cette application pour aides auditives et son ensemble de fonctions et fonctionnalités d'avant-garde, d'une grande facilité d'utilisation. Le tout au bout des doigts.

Créée avec des utilisateurs d'aides auditives, cette application vous permet :

### **de mieux entendre où que vous soyez**

d'effectuer des ajustements instantanés pour vous aider à mieux entendre, quel que soit l'environnement. Un simple tapotement suffit pour rendre la parole plus claire et réduire le bruit dans les situations sonores les plus difficiles. Enfin, les réglages de son peuvent être personnalisés en fonction de vos lieux préférés. Égaliseur et volume ? C'est vous qui les contrôlez. Vos aides auditives sont réglées comme vous le voulez pour répondre à vos besoins particuliers.

### **de profiter de fonctions intelligentes – pour mieux profiter de la vie ;**

simplifiez-vous la vie grâce à des fonctions ingénieuses qui vous accompagnent dans votre parcours auditif. Faites ajuster vos aides auditives à distance par votre audioprothésiste – sans quitter votre salon. Retrouvez vos aides auditives égarées. Habituez-vous plus rapidement à vos aides auditives grâce à des tutos, vidéos et autres conseils, toujours adaptés à votre parcours auditif et à votre progression.

## **Votre application**

---

### **Surveillez votre état de santé ;**

et suivez chaque jour votre audition et votre activité physique pour rester en forme. Fixez-vous des objectifs auditifs, d'exercice, de pas, etc. et aidez-vous des bilans individuels et détaillés de vos niveaux d'activité pour les atteindre. Cette application peut même détecter vos chutes et prévenir des contacts désignés – ce qui vous permet de rester actif(ve) et en sécurité.

### **Et bien plus encore.**

Il n'a jamais été aussi facile de mieux entendre. Et de mieux vivre.

# Accueil

---

- Accueil – vue d'ensemble
- Batterie/statut de connexion
- Volume et mode muet



## Accueil – vue d'ensemble

Retrouvez les fonctions clés qui améliorent l'utilisation des aides auditives sur l'écran d'accueil.

1. **Témoins de batterie.** Ils montrent le niveau de charge des batteries de vos aides auditives droite et gauche.



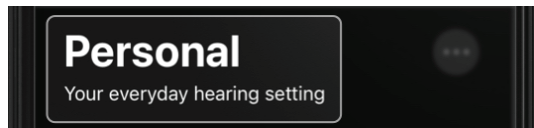
2. **Smart Assistant.** Appuyez sur l'icône pour l'activer. Utilisez votre voix pour : changer de programme, paramétrer des rappels, poser des questions sur vos aides auditives, entre autres.



3. **Changer de programme.** Balayez l'écran pour changer de programme.

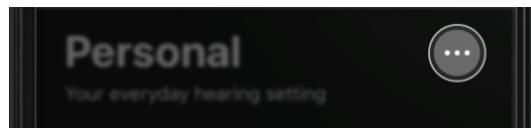


4. **Programme en cours.** S'affiche et se met à jour lorsque vous changez de programme.

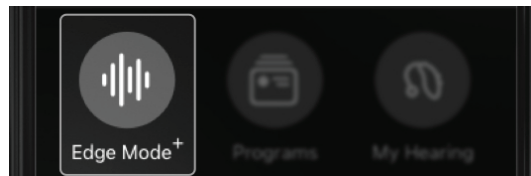


5. **Options de programme.** Appuyez sur l'icône pour en savoir plus sur le programme utilisé. Ajustez les réglages de son et autres.

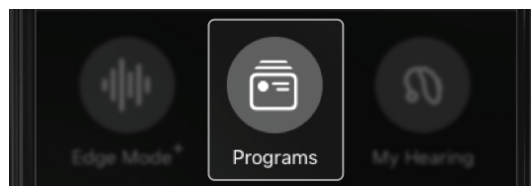
## Accueil – vue d'ensemble



6. **Edge Mode<sup>+</sup>.** Appuyez sur l'icône pour un son instantanément amélioré en fonction de votre environnement.\*



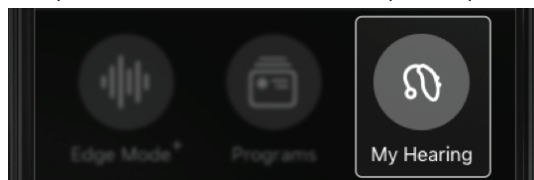
7. **Programmes.** Appuyez sur l'icône pour choisir un programme (s'il a été défini par votre audioprothésiste) en mesure de vous aider à mieux entendre dans un environnement sonore spécifique. Créez également des programmes personnalisés pour vos lieux préférés ou régulièrement fréquentés, café ou parc par exemple.



\*La fonction peut varier selon le modèle d'aide auditive.

## Accueil – vue d'ensemble

- 8. Mon audition.** Appuyez sur l'icône pour accéder à d'autres fonctions de vos aides auditives comme Localiser Mes Aides Auditives ou Self Check. Ou pour ajuster les fonctions auditives définies par votre audioprothésiste pour des besoins auditifs spécifiques.



- 9. Mode muet.** Appuyez sur l'icône pour couper le son provenant de vos aides auditives.



- 10. Curseur de volume** Déplacez le curseur pour régler le volume de votre(vos) aide(s) auditive(s).



- 11. Accueil.** Appuyez sur l'icône pour revenir instantanément à l'écran d'accueil et accéder aux programmes et réglages auditifs.



## Accueil – vue d'ensemble

- 12. Santé.** Appuyez sur l'icône pour voir vos statistiques et bilans en matière d'audition et d'activité physique (pas, exercice, etc.).



- 13. En savoir plus.** Appuyez sur l'icône pour des tutos, vidéos et conseils utiles sur des thèmes en lien avec les aides auditives.



- 14. Autres.** Appuyez sur l'icône pour en savoir plus sur votre compte, les paramètres application, TeleHear, la fonction Traduire, les rappels, etc.



## Batterie/statut de connexion

Les **icônes de batterie** en haut de l'**écran d'accueil** indiquent le niveau de charge et le statut de connexion de vos aides auditives droite et gauche.

### Charge/utilisation de la batterie

Les icônes de batterie vous aident, par des variations visuelles, à connaître la charge de batterie restante de chaque aide auditive :

- **Barre pleine** de l'icône de batterie : Plus la barre est pleine, plus la batterie de votre aide auditive est chargée.



- **Couleur** de l'icône de batterie : Une icône rouge indique une batterie faible. (**Suite logique** : charger vos aides auditives dès que possible.)



## Batterie/statut de connexion

### Connexion

Les icônes de batterie peuvent également vous aider à savoir si vos aides auditives sont connectées à votre smartphone.

- **Point d'exclamation (!)** en regard de l'icône de batterie : votre ou vos aide(s) auditives sont déconnectées de votre smartphone. (**Suite logique** : essayer d'**ÉTEINDRE** puis de **RALLUMER** vos aides auditives.)



## Volume et mode muet

---

Le **contrôle du volume**, qui se trouve sur **l'écran d'accueil**, vous permet de régler l'intensité du son que vous entendez dans vos aides auditives.

### Pour régler le volume :

Déplacez le  **curseur sur la GAUCHE** ou la **DROITE**. (Vous pouvez également revenir au **volume par défaut** en appuyant deux fois sur le  **curseur**.)



### Pour couper le volume :

Positionnez le  **curseur** entièrement à **GAUCHE** (l'**icône** changera pour montrer que le son est coupé). Vous pouvez également appuyer sur l'**icône du haut-parleur à gauche** pour désactiver/activer le son.



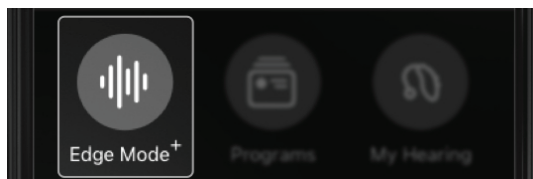
## Edge Mode<sup>+</sup>

---

- Quand utiliser Edge Mode<sup>+</sup>
- Comment utiliser Edge Mode<sup>+</sup>

## Quand utiliser Edge Mode+

**Edge Mode+** apporte un coup de pouce instantané à votre audition lorsque vous en avez le plus besoin. Utilisez Edge Mode+ lorsque les situations d'écoute deviennent difficiles à gérer ou lorsque vous avez **rapidement** besoin d'une **aide temporaire** pour **mieux entendre** dans l'environnement présent. Edge Mode+ réduit le bruit de fond et améliore la clarté vocale.



### Exemples de situations dans lesquelles utiliser Edge Mode+ :

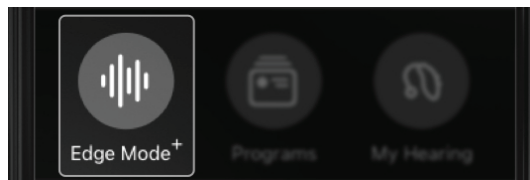
- Lorsqu'un restaurant devient soudain bondé et bruyant.
- Lorsque vous êtes dans une voiture qui s'engage brièvement sur une autoroute.
- Pendant le décollage/atterrissage d'un avion.
- Quand la clarté vocale devient nécessaire pour comprendre ce qui est dit à la télévision.

## Comment utiliser Edge Mode+

Utilisez **Edge Mode+** pour mieux entendre dans les environnements d'écoute difficiles ou imprévisibles — instantanément.

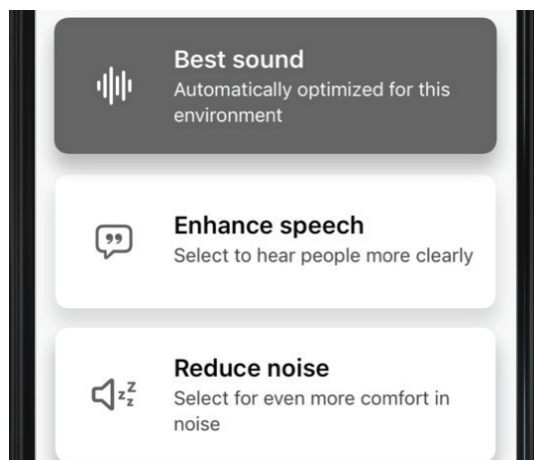
### Pour utiliser Edge Mode+ :

1. Sur l'écran **d'accueil**, appuyez sur le **bouton Edge Mode+**. Edge Mode+ analyse instantanément l'environnement sonore dans lequel vous évoluez et applique les meilleurs réglages de son, pour vous permettre de mieux entendre.



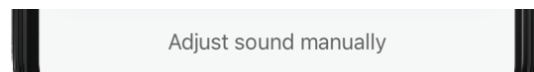
2. L'**écran Edge Mode+** apparaît. Vous pouvez **au choix** :
  - Ne rien faire. L'option **Son optimal (Best sound)** de Edge Mode+ répond déjà à vos besoins. Aucune autre action n'est nécessaire. **Passez à l'Étape 3.**
  - Sélectionnez **Améliorer la parole** pour plus de clarté et mieux entendre vos interlocuteurs. **Passez à l'Étape 3.**
  - Sélectionnez **Réduire le bruit** pour plus de confort en réduisant le bruit de fond. **Passez à l'Étape 3.**

## Comment utiliser Edge Mode+



Ou, en dernier recours :

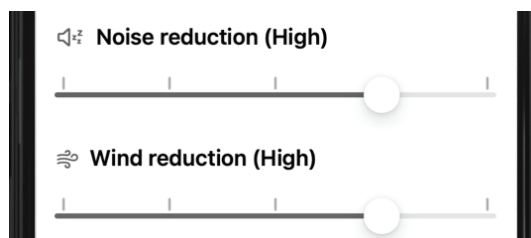
- Si aucune des options ci-dessus ne répond à vos besoins, appuyez sur **Régler le son manuellement**. L'écran Régler le son apparaît avec 3 options de réglage :



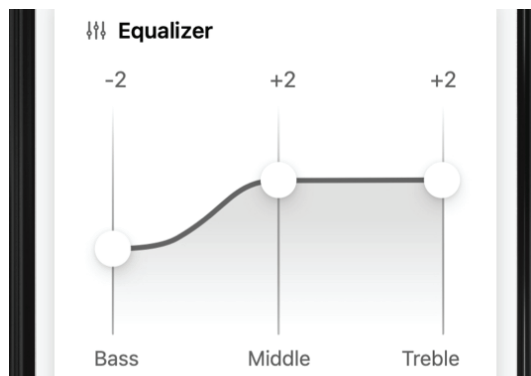
- **Réduction du bruit**  
Déplacez le  **curseur**  : vers la **DROITE** pour une réduction du bruit accrue, vers la **GAUCHE** pour une réduction du bruit moindre.

## Comment utiliser Edge Mode+

- **Réduction du vent**  
Déplacez le  **curseur**  : vers la **DROITE** pour une réduction du vent accrue, vers la **GAUCHE** pour une réduction du vent moindre.



- **Égaliseur**  
Déplacez les curseurs **Grave**, **Médium** et **Aigu** : vers le **HAUT** ou le **BAS** pour déterminer l'intensité des sons aigus ou graves qui vous entourent.



## Comment utiliser Edge Mode+

---

3. Appuyez sur **Enregistrer**.  
Cela vous permet de rester sous Edge Mode+. « Edge Mode+ » reste votre programme en cours sur l'écran d'accueil jusqu'à ce que vous changiez de programme ou cessiez de l'utiliser.



4. Pour annuler vos modifications et revenir à l'**écran d'accueil**, appuyez sur **Annuler**.

## Programmes

---

- Qu'est-ce qu'un programme ?
- Quand utiliser un programme ?
- Changer de programme
- Ajouter un programme
- Créer un programme personnalisé
- Éditer un programme personnalisé
- Supprimer un programme personnalisé

## Qu'est-ce qu'un programme ?

Les **Programmes** vous aident à mieux entendre dans des environnements spécifiques que vous fréquentez en utilisant des réglages de son prédéfinis.

### Exemples de programmes :

- Favori
- Restaurant
- Extérieur
- Personnalisé

### Types de programmes

#### Par défaut

Votre audioprothésiste peut configurer des programmes standard par défaut lorsque vous recevez vos aides auditives. Selon ce que vous lui dites de votre quotidien et mode de vie, ces programmes peuvent inclure « Favori » (basé sur vos préférences auditives personnelles), « Réunions », « Restaurant », « Extérieur », etc.

#### Personnalisé

Vous pouvez créer vos propres programmes personnalisés pour les lieux spécifiques que vous fréquentez. Cela peut par exemple être un café que vous appréciez ou un parc près de chez vous. Il suffit de modifier un programme par défaut pour l'adapter à vos besoins et de l'enregistrer sous un nouveau nom.

## Quand utiliser un programme ?

Utilisez ces programmes pour adapter rapidement vos réglages de son aux endroits que vous fréquentez : votre bureau, le parc où vous vous promenez, etc.

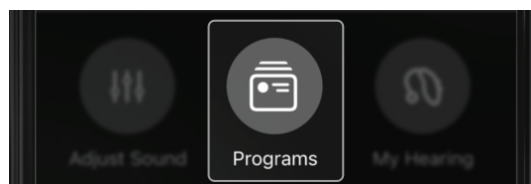
Pour un coup de pouce temporaire ou un ajustement immédiat de vos réglages de son où que vous soyez, utilisez Edge Mode<sup>+</sup> ou Régler le son.

### Utilisez Programmes pour :

- Choisir un programme vous aidant à mieux entendre dans un environnement quotidien ou spécifique. *Exemples : Favori, Extérieur.*
- Créer votre propre programme personnalisé pour un lieu que vous fréquentez. *Exemples : votre parc ou votre café préféré, votre salle de sport.*
- Modifier ou supprimer un programme personnalisé.

### Pour accéder au menu Programmes :

Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le **bouton Programmes**. Le **menu Programmes** apparaît, avec les **icônes** de chaque programme.



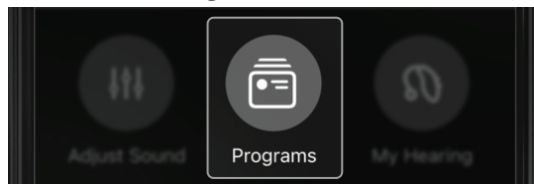


## Changer de programme

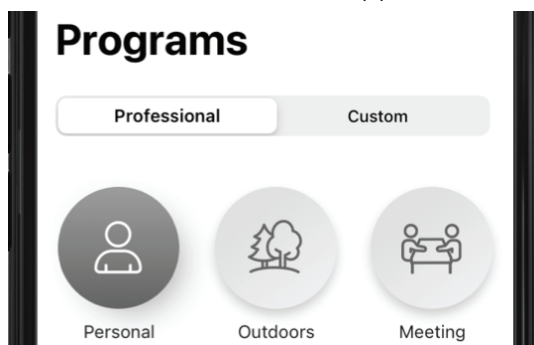
Pour choisir ou modifier un programme, suivez les étapes suivantes.

Depuis l'écran Programmes :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton Programmes.



2. Le menu Programmes apparaît.

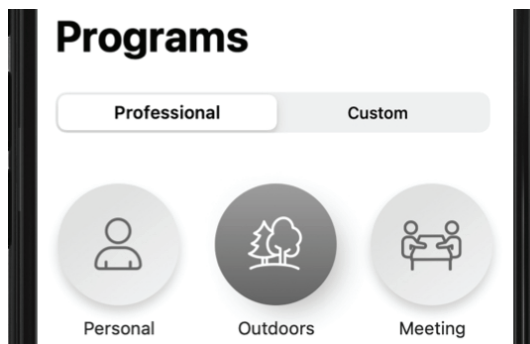


3. Utilisez les onglets en haut de l'écran pour sélectionner les programmes **Par défaut** (configurés par votre audioprothésiste) ou **Personnalisé** (configurés par vous-même).



## Changer de programme

4. Appuyez sur l'**icône du programme** souhaité. Les réglages de son spécifiques du programme s'exécutent dans vos aides auditives. L'application revient ensuite à l'écran d'accueil.



Depuis l'écran d'accueil :

Balayez l'espace ouvert de l'**écran d'accueil**. (Vous verrez les **noms des programmes** changer là où ils sont normalement affichés, de sorte que vous saurez toujours quel **programme** vous utilisez.)



## Ajouter un programme

Plusieurs programmes pré-installés sont disponibles dans votre application pour être ajoutés et utilisés comme programmes personnalisés. Ces programmes ont des réglages de son spécifiques déjà appliqués. Ils sont donc prêts à être utilisés et vous aident à mieux entendre dans des environnements spécifiques.

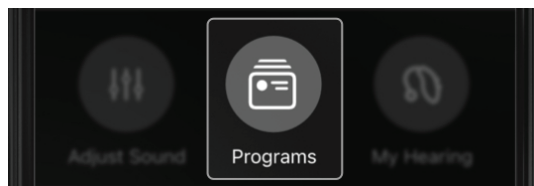
### Exemples de programmes pré-installés :

- Voiture
- Foule
- Théâtre

**N'oubliez pas :** votre audioprothésiste a peut-être déjà configuré certains de ces programmes dans vos aides auditives.

### Pour ajouter un programme pré-installé :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Programmes**.

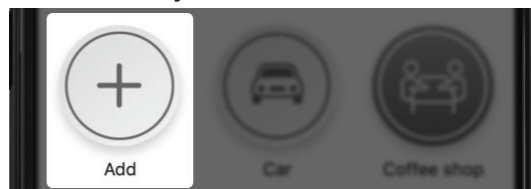


2. Appuyez sur l'onglet **Personnalisé** en haut de l'écran.

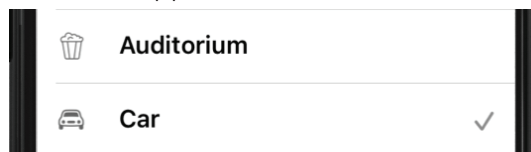


## Ajouter un programme

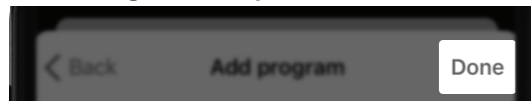
3. Sur l'écran suivant, appuyez sur le bouton **Ajouter**.



4. Un fois le **menu Ajouter un programme** ouvert, appuyez sur le **programme que vous souhaitez ajouter**. Votre aide auditive bascule sur le nouveau programme et une coche apparaît en regard de celui-ci.



5. Choisissez de :
  - Conserver ce nouveau programme personnalisé en appuyant sur **Terminé**. Cela ajoutera le programme à votre **menu Programmes personnalisés**.



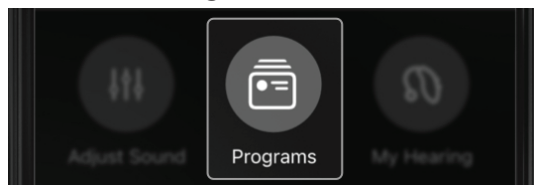
### OU

- Essayer un autre nouveau programme personnalisé en appuyant sur le nom du nouveau programme personnalisé pour le décocher.

## Créer un programme personnalisé

Vous pouvez créer votre propre programme personnalisé pour vous aider à mieux entendre dans les endroits que vous fréquentez. Ainsi, chaque fois que vous vous trouvez dans un cadre ou un environnement spécifique, les meilleurs réglages de son sont prêts à être utilisés.

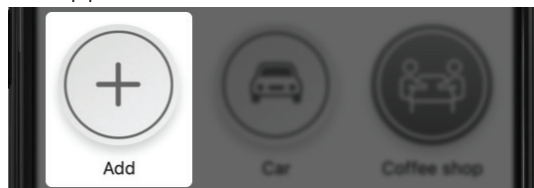
1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton Programmes.



2. L'écran Programmes apparaît. Appuyez sur l'onglet Personnalisé.



3. Appuyez sur l'icône Ajouter (« + »). L'écran Créer un programme apparaît.

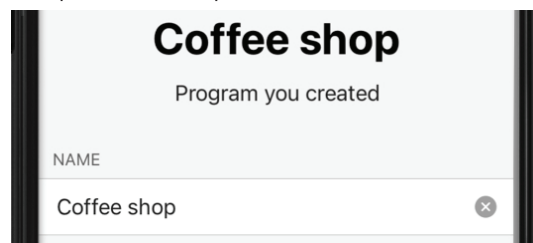


4. L'écran Ajouter un programme apparaît. Dans la liste, sélectionnez Personnalisé.

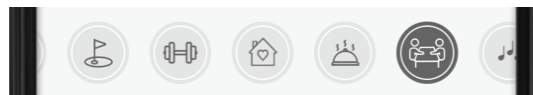


## Créer un programme personnalisé

5. L'écran Créer un programme apparaît. Dans le champ Nom, entrez un nom pour votre nouveau programme personnalisé.



6. Sélectionnez une icône pour symboliser votre programme personnalisé dans la liste des icônes en bas.



7. Appuyez sur Enregistrer. Votre nouveau programme apparaît maintenant sous l'onglet Personnalisé. Utilisez-le quand vous le voulez.



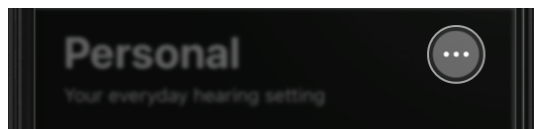
**Rappel** – Pour régler les paramètres de son de votre programme personnalisé, consultez la rubrique **Modifier un programme personnalisé** de ce mode d'emploi.

## Éditer un programme personnalisé

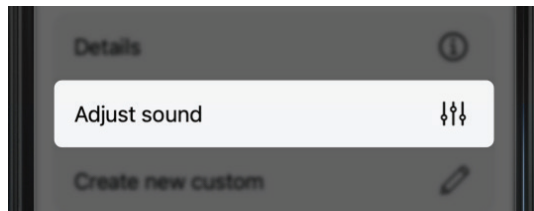
Modifiez un programme personnalisé à tout moment en suivant ces étapes.

### Pour modifier les réglages de son d'un programme personnalisé :

1. Veillez à être dans le programme personnalisé que vous voulez modifier.
2. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le **bouton Options de programme** (points de suspension).

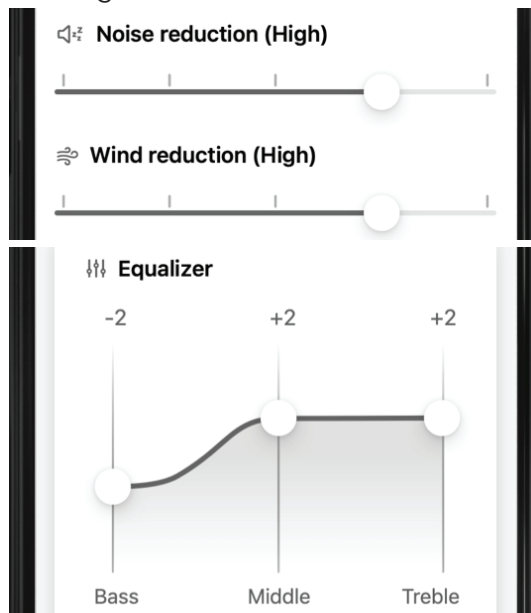


3. La **liste des options de programme** apparaît. Appuyez sur **Régler le son**.



## Éditer un programme personnalisé

4. Réglez les paramètres de bruit et d'égaliseur selon vos besoins.

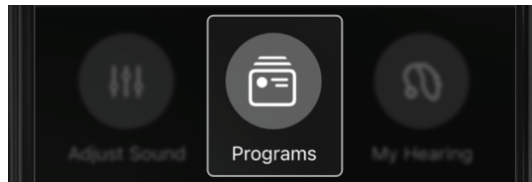


5. Lorsque vous avez terminé vos modifications, appuyez sur **Enregistrer**.



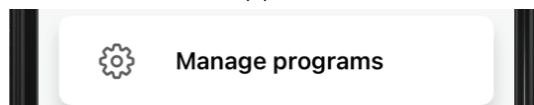
### Pour modifier les informations du programme personnalisé :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le **bouton Programmes**.

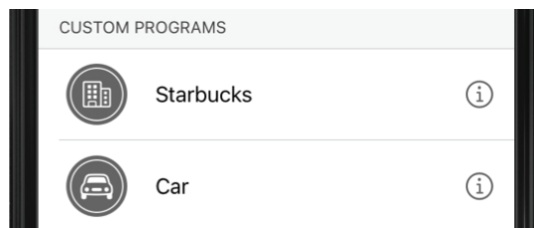


## Éditer un programme personnalisé

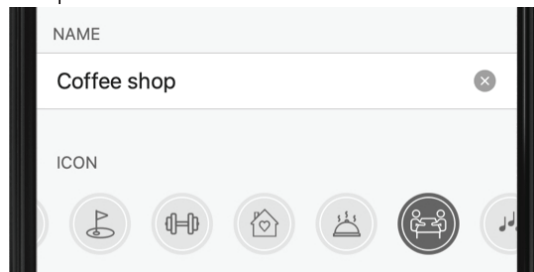
- Appuyez sur le **bandeau Gérer les programmes**. L'écran **Gérer les programmes** apparaît.



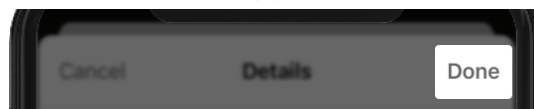
- Appuyez sur le **programme personnalisé** que vous souhaitez modifier.



- L'écran **Informations** apparaît. Modifiez le **nom**, la **localisation** et/ou **l'icône** de votre programme personnalisé.



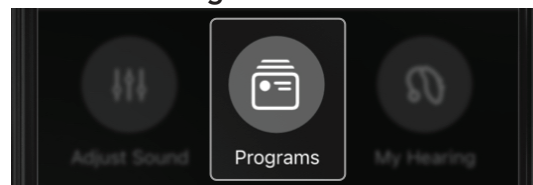
- Lorsque vous avez terminé vos modifications, appuyez sur **Terminé**.



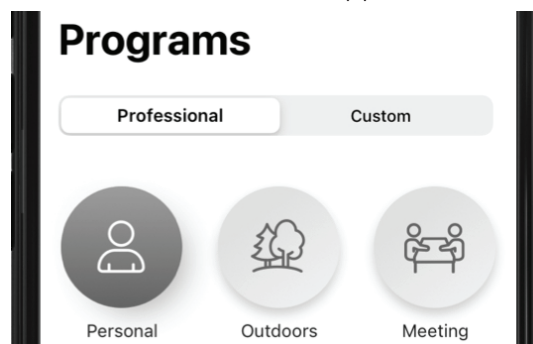
## Supprimer un programme personnalisé

Supprimez un programme personnalisé à tout moment en suivant ces étapes.

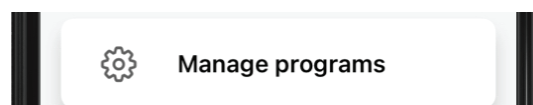
- Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur le **bouton Programmes**.



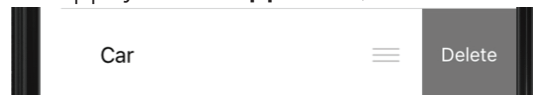
- L'**écran Programmes** apparaît.



- Appuyez sur le **bandeau Gérer les programmes**.

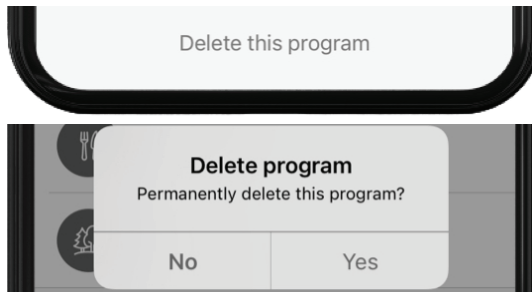


- Appuyez sur le **programme personnalisé** que vous souhaitez supprimer. (Ou balayez le **programme personnalisé** que vous voulez supprimer vers la **GAUCHE** puis appuyez sur **Supprimer**.)



## Supprimer un programme personnalisé

5. L'écran **Informations** apparaît. Appuyez sur **Supprimer ce programme** au bas de l'écran. Lorsque la **boîte de dialogue** vous demande si vous souhaitez supprimer de manière définitive le programme, appuyez sur **Oui**.



6. Votre **programme personnalisé** sera supprimé et disparaîtra de l'**onglet Personnalisé**.

## Options de programme

## Options de programme

Les **options de programme** proposent plusieurs choix pour le programme que vous êtes en train d'utiliser.

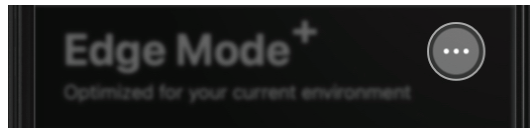
Parmi les options de programme figurent :

- **Annuler**  
Permet de DÉACTIVER Edge Mode+ et d'annuler toutes les modifications apportées. Cette option n'apparaît que si vous utilisez Edge Mode+.
- **Informations**  
Affiche le nom et l'icône du programme.
- **Régler le son**  
Vous permet de modifier manuellement vos réglages de son et de les enregistrer comme nouveau programme personnalisé.
- **Créer un programme personnalisé**  
Vous permet de créer un nouveau programme personnalisé avec un nouveau nom et une nouvelle icône.

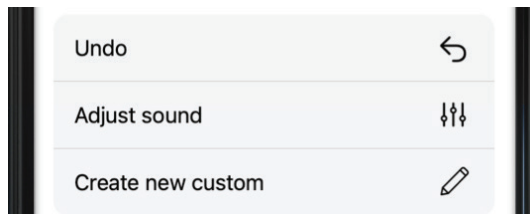
## Options de programme

Pour utiliser Options de programme :

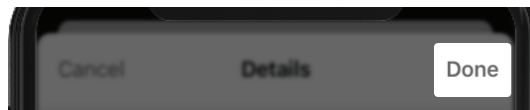
1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur les **3 points de suspension** en regard du **nom du programme**. La **liste des Options de programme** apparaît.



2. Appuyez sur l'**option\*** en lien avec la mise à jour que vous souhaitez effectuer. Suivez les instructions à l'écran.



3. Après avoir terminé votre mise à jour, appuyez sur **Terminé**.



\*Les options peuvent varier d'un programme à l'autre.

## Réglages manuels

---

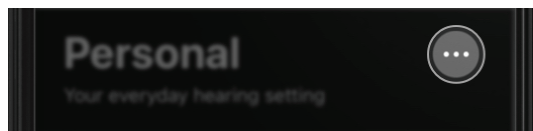


## Réglages manuels

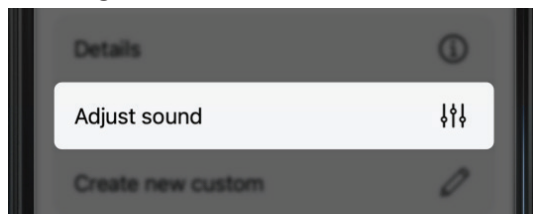
L'application vous permet d'ajuster manuellement vos réglages de son pour vos besoins auditifs uniques. Vous pouvez choisir de les rendre temporaires pour l'environnement présent. Vous pouvez aussi, s'il s'agit d'un endroit que vous fréquentez, les rendre permanents en créant un programme personnalisé.

Pour ajuster manuellement vos réglages de son, procédez comme suit :

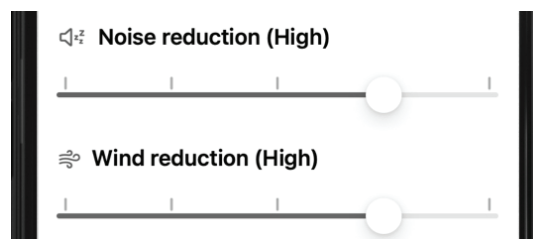
1. Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur les **3 points de suspension** en regard du **nom du programme**. Cela ouvre le **menu Options de programme**.



2. La **liste des Options de programme** apparaît. Choisissez **Régler le son**. Réglez les paramètres de bruit et d'égaliseur à votre convenance.



## Réglages manuels

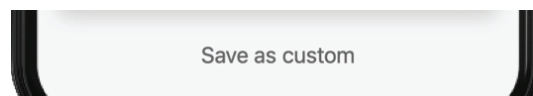


3. Appuyez sur **Enregistrer** si vous voulez que les ajustements soient temporaires pour votre programme en cours.



**OU**

Appuyez sur **Enregistrer comme programme personnalisé** pour enregistrer vos réglages de façon permanente comme nouveau programme personnalisé que vous pourrez réutiliser.



## Mon audition

---

- Mon audition – vue d'ensemble
- Volume micro
- Acouphènes
- CROS Balance
- Voice AI

## Mon audition – vue d'ensemble

Le menu **Mon Audition** vous propose d'autres options pour vos aides auditives. Ces options dépendent du modèle et des fonctions de vos aides auditives ainsi que de la manière dont votre audioprothésiste les a programmées.

### Menu Mon Audition :

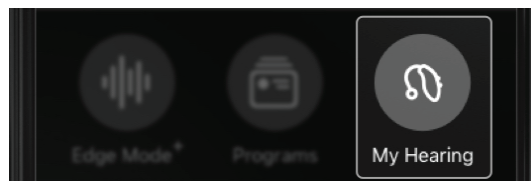
- **Volume micro.** Les curseurs de volume droit et gauche vous permettent d'ajuster le niveau sonore des microphones de vos aides auditives.
- **Acouphènes.** Soulagez vos acouphènes grâce à des sons apaisants, dont le volume et la vitesse peuvent être modifiés.
- **CROS Balance.** Bénéficiez d'un coup de pouce lorsqu'une oreille entend moins bien que l'autre et ajustez la balance audio si nécessaire à l'aide d'un curseur.
- **Accessoires.** Transmettez le son de vos accessoires sans fil dans vos aides auditives et ajustez le volume pour chacun d'eux.
- **Voice AI.** L'intelligence artificielle vous permet de bénéficier d'une meilleure clarté vocale et d'un bruit de fond réduit.

## Mon audition – vue d'ensemble

- **Self Check.** Vérifiez la performance de votre aide auditive et voyez si un entretien est nécessaire.
- **Localiser Mes Aides Auditives.** Retrouvez vos aides auditives égarées à l'aide de l'application.
- **Mes réglages** Améliorez encore votre utilisation des aides auditives en profitant d'autres fonctions telles que Contrôle tactile ou Streaming audio entre autres.

### Pour accéder au menu Mon audition :

Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le **bouton Mon Audition**. Le **menu Mon Audition** apparaît, avec toutes les options des aides auditives.



## Volume micro.

**Volume micro** vous permet de contrôler l'intensité du son que vous souhaitez entendre dans vos aides auditives.

### Pour définir le volume des microphones

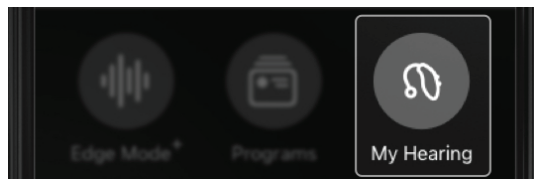
#### Pour les deux oreilles :

Utilisez le **curseur du volume** en bas de l'écran d'accueil pour régler le **volume micro** pour les deux oreilles.

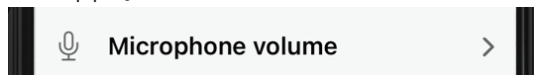


#### Pour chaque oreille :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.

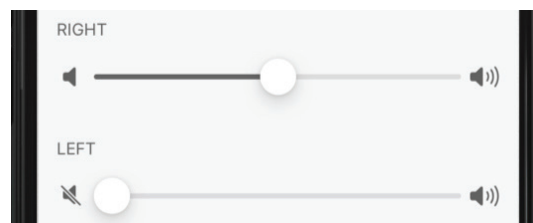


2. Le **menu Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Volume micro**.

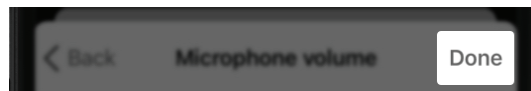


## Volume micro.

3. Les  **curseurs droite et gauche**  apparaissent. Déplacez-les pour ajuster le **volume du microphone** pour chaque aide auditive correspondante.



4. Appuyez sur **Terminé** pour enregistrer et sortir.

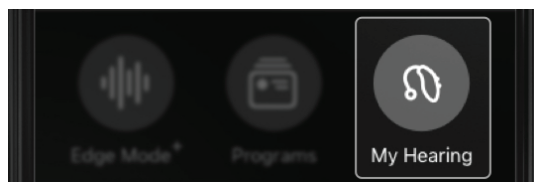


## Acouphènes

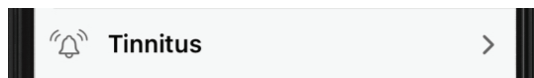
Un **acouphène** est un « sifflement » ou autre son continu perçu dans l'oreille que l'on est le seul à entendre. L'application peut aider à soulager les acouphènes en diffusant des sons apaisants dans vos aides auditives. Ces sons aident à masquer les « sifflements » des acouphènes.

### Pour utiliser Acouphènes (s'il y a lieu).

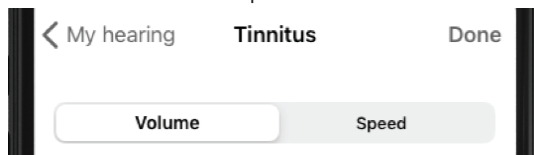
1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.



2. Le **menu Mon Audition** apparaît. Appuyez sur Acouphènes.



3. Personnalisez le **volume** ou la **vitesse** des sons anti-acouphènes en fonction de vos besoins personnels.



## Acouphènes

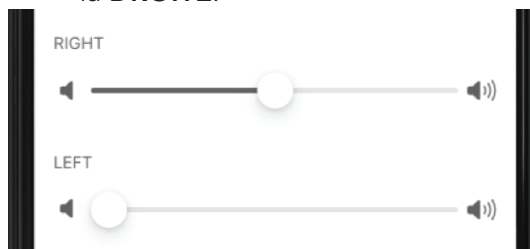
### Pour contrôler le volume des sons d'apaisement :

1. Vérifiez que l'**onglet Volume** est ouvert. (Cet onglet devrait être ouvert par défaut.)



2. Déplacez les curseurs **droit** (aide auditive droite) et **gauche** (aide auditive gauche) **pour** régler le **volume** des sons d'apaisement :

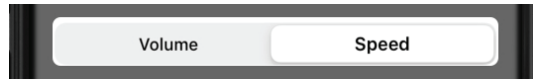
- Pour **RÉDUIRE le volume**, déplacez les curseurs vers la **GAUCHE**.
- Pour **AUGMENTER le volume**, déplacez les curseurs vers la **DROITE**.



## Acouphènes

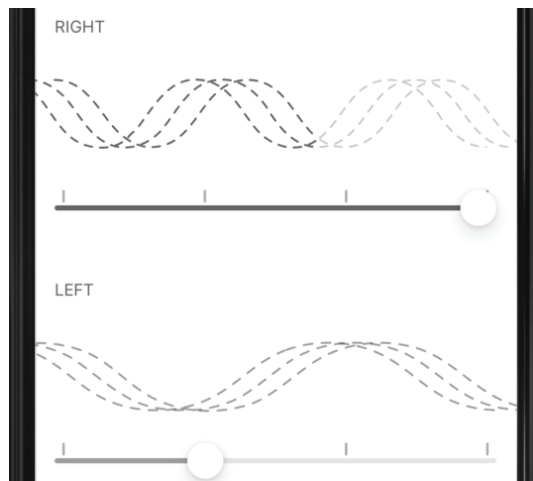
Pour contrôler la vitesse des sons d'apaisement :

1. Appuyez sur l'onglet **Vitesse**.



2. Déplacez les  **curseurs droit** (aide auditive droite) et **gauche** (aide auditive gauche) pour régler la vitesse et variation des sons d'apaisement :

- Pour **RÉDUIRE** la vitesse/**variation**, déplacez les curseurs vers la **GAUCHE**.
- Pour **AUGMENTER** la vitesse/**variation**, déplacez les curseurs vers la **DROITE**.

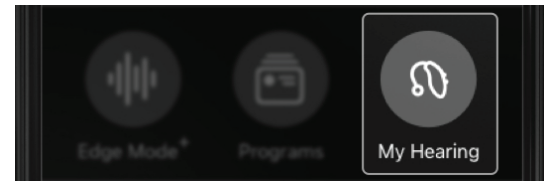


## CROS Balance

La fonction **CROS Balance** (Contralateral Routing Of Signal, routage contralatéral du signal en français) peut vous aider à mieux entendre si vous présentez une perte auditive plus importante d'un côté que de l'autre.

Pour utiliser **CROS Balance** et régler la balance audio (s'il y a lieu) :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.



2. Le **menu Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **CROS Balance**.

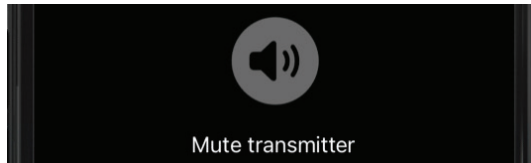


3. L'écran **CROS Balance** apparaît. Déplacez le  **curseur** pour régler la **balance son** entre l'oreille qui entend le moins (émetteur) et celle qui entend le mieux (récepteur).



## CROS Balance

- Vous pouvez également couper le son de l'**émetteur** en tapant sur le **bouton Couper émetteur** situé en haut de l'écran.

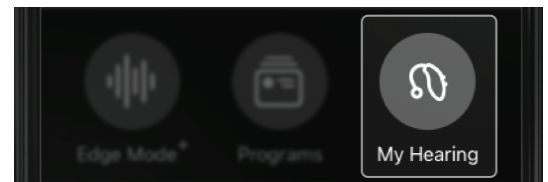


## Voice AI

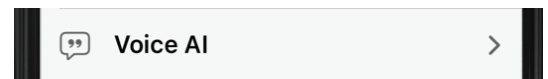
La fonction Voice AI (intelligence artificielle) aide à rendre les signaux vocaux proches plus clairs tout en diminuant le bruit de fond.

**Pour utiliser Voice AI (s'il y a lieu) :**

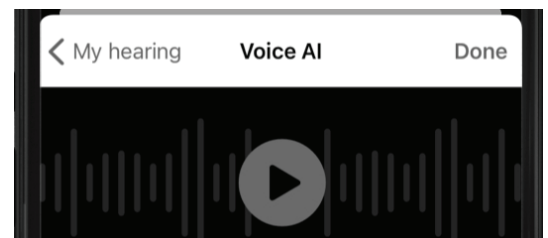
- Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur le **bouton Mon Audition**.



- Le **menu Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Voice AI**.



- Orientez le **microphone** de votre smartphone dans la direction de la(des) personne(s) que vous souhaitez entendre.
- Appuyez sur le **bouton Lecture** en haut de l'écran pour entendre le **son**.

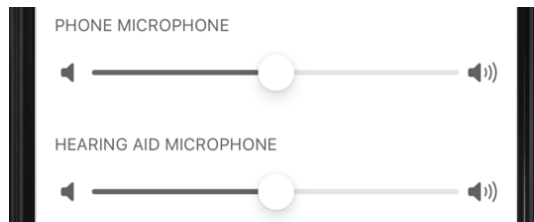


## Voice AI

5. Gardez l'**onglet Normal** sélectionné ou appuyez sur l'**onglet Amélioré** pour améliorer encore la parole.



6. Si nécessaire, réglez le volume du microphone de votre smartphone ou de vos aides auditives à l'aide des  **curseurs**.



## Localiser Mes Aides Auditives

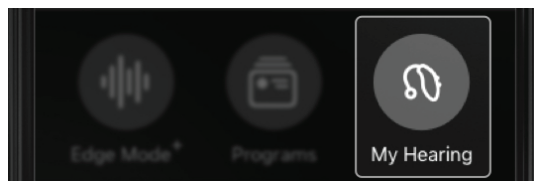


## Localiser Mes Aides Auditives

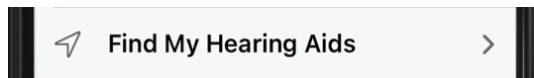
**Localiser Mes Aides Auditives** vous donne le dernier emplacement connu de vos aides auditives. Cette fonction est idéale si vous constatez qu'il vous manque une de vos aides auditives.

### Utiliser Localiser Mes Aides Auditives

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.



2. Le menu **Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Localiser Mes Aides Auditives**.

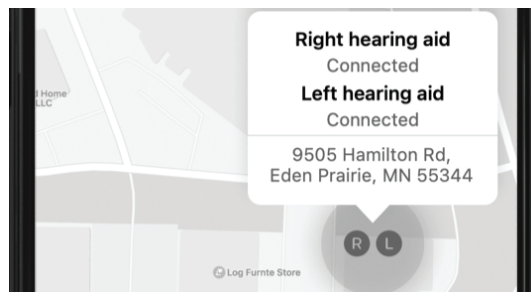


3. Une **carte** apparaît sur laquelle est indiquée la localisation générale de :
  - L'endroit où votre ou vos aide(s) auditives ont été connectées pour la dernière fois à votre smartphone ou autre appareil.

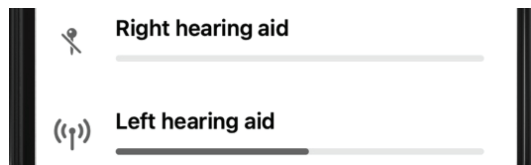
### OU

- L'endroit où votre ou vos aide(s) auditives sont actuellement connectées à votre smartphone ou autre appareil.

## Localiser Mes Aides Auditives



4. Vérifiez que l'application peut accéder aux **Services de localisation**. Allez dans **Paramètres > Confidentialité > Services de localisation**. Autorisez les **Services de localisation** le cas échéant.
5. Sous la carte, vous voyez **les barres de signal** pour chaque aide auditive. La longueur des barres vous indique si vous êtes plus ou moins proche des aides auditives :
  - Plus la barre est **longue**, plus votre aide auditive est **proche** de vous.
  - Plus la barre est **courte**, plus votre aide auditive est **loin** de vous.



**Rappel** – Les barres de signal ne s'affichent que si votre aide auditive est sous tension et connectée à votre appareil.

## Self Check

---

- Utiliser Self Check
- Bilan Self Check

## Utiliser Self Check

Utilisez **Self Check** pour effectuer un diagnostic des composants électroniques de vos aides auditives. Vous savez ainsi si vos aides auditives sont en bon état de marche ou si un entretien est nécessaire – et quelles mesures vous pouvez prendre vous-même.

Il est préférable d'exécuter Self Check une fois par mois – voir plus précocement en cas de problème.

### Le diagnostic est opéré sur les :

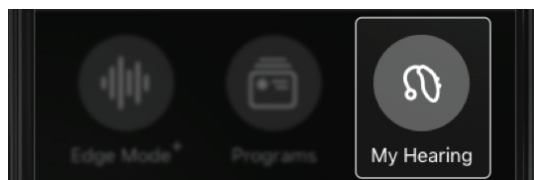
- microphone
- récepteur
- circuit

### Entre autres problèmes éventuels, il peut être constaté une :

Accumulation de cire ou autres saletés sur/près des composants électroniques.

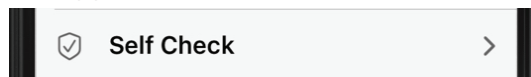
### Pour utiliser Self Check :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.

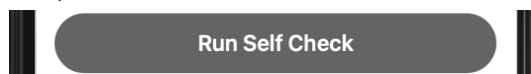


## Utiliser Self Check

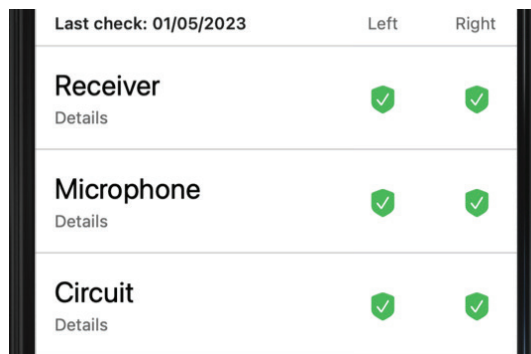
2. Le **menu Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Self Check**.



3. Mettez vos aides auditives sous le **premier programme/programme par défaut**.
4. Trouvez un endroit tranquille et retirez vos **aides auditives**.
5. Posez vos **aides auditives** sur une surface plane. Assurez-vous que le côté qui entre dans votre oreille est orienté vers le haut.
6. Appuyez sur **Exécuter Self Check** pour lancer le diagnostic.



7. **Self Check** s'exécute puis un **écran de bilan** apparaît.



## Bilan Self Check

Une fois le diagnostic exécuté, un **écran de bilan** apparaît. Il détaille l'état de vos aides auditives droite et gauche. Et les éventuels problèmes potentiels qui nécessitent une attention particulière.

### Légende du bilan :

- **✓ vert** = performance normale
- **! jaune** = attention ou nettoyage requis
- **X rouge** = intervention d'un(e) audioprothésiste requise pour nettoyage ou réparation

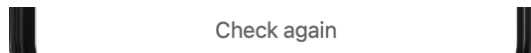
Last check: 01/05/2023	Left	Right
<b>Receiver</b> Details	✓	✗
<b>Microphone</b> Details	✓	✓
<b>Circuit</b> Details	!	✓

## Bilan Self Check

1. Appuyez sur **Détails** sous « **Écouteur** », « **Microphone** » ou « **Circuit** » pour un bilan plus détaillé ainsi que des instructions de nettoyage ou d'entretien.



2. Appuyez sur **Vérifier à nouveau** après l'entretien pour vous assurer que les problèmes ont été résolus.



## Mes réglages

---

- Mes réglages – vue d’ensemble
- À propos de mes aides auditives
- Contrôle tactile
- Streaming audio téléphone Apple
- Streaming audio téléphone Android
- Streaming audio accessoires
- Micro Smart Assistant
- Marche/arrêt auto
- Prendre/terminer/rejeter un appel

## Mes réglages – vue d'ensemble

Le menu **Mes réglages** propose d'autres fonctions et fonctionnalités vous aidant à tirer le meilleur parti de vos aides auditives. Parmi ces fonctions, toutes personnalisables, figurent Contrôle tactile, Streaming audio et Marche/arrêt auto. (Les éléments du menu peuvent varier.)

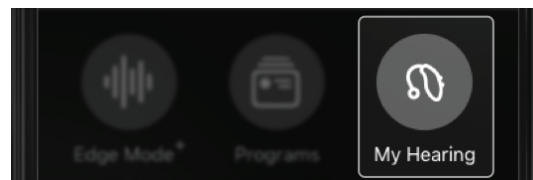
Menu Mes réglages :

- **À propos de mes aides auditives.** Renseigne sur le modèle, le numéro de série et la version de firmware de vos aides auditives.
- **Contrôle tactile.** Permet d'accéder à Contrôle tactile et d'en modifier les paramètres.
- **Streaming audio.** Permet d'accéder à Streaming audio et d'en modifier les paramètres.
- **Micro Smart Assistant.** Permet d'accéder à Micro Smart Assistant et d'en modifier les paramètres.
- **Marche/arrêt auto.** Permet à vos aides auditives, une fois activées, de passer en mode veille si aucun mouvement n'est détecté pendant 15 minutes.
- **Prendre/terminer/rejeter un appel.** Permet, une fois activée, de prendre, terminer ou rejeter un appel téléphonique via le contrôle utilisateur de votre aide auditive.

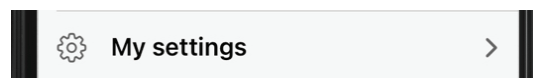
## Mes réglages – vue d'ensemble

Pour utiliser Mes réglages :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le **bouton Mon Audition**.



2. Le **menu Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Mes réglages**.



3. Ajustez ou activez les **paramètres de chaque fonction** selon vos besoins auditifs.

## À propos de mes aides auditives

Obtenez des informations détaillées sur vos aides auditives grâce à la rubrique

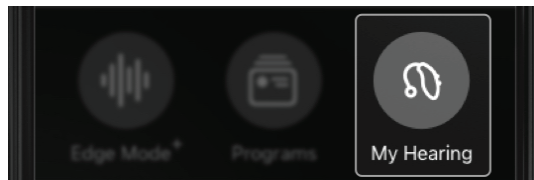
### À propos de mes aides auditives.

Cela inclut les éléments suivants :

- Nom
- Type
- Numéro de série
- Version de firmware
- Disponibilité de la mise à jour du firmware

Pour accéder à **À propos de mes aides auditives** :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.



2. Le menu **Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Mes réglages**.



3. Le menu **Mes réglages** apparaît. Appuyez sur **À propos de mes aides auditives**.



4. Les informations relatives à vos aides auditives s'affichent.

## Contrôle tactile

**Contrôle tactile** vous permet d'effectuer une action donnée en tapotant deux fois, du bout du doigt, sur ou près de votre aide auditive. *Vous pouvez par exemple : Activer Edge Mode+.*

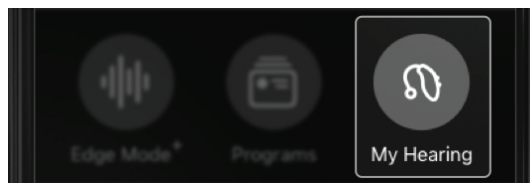
*Lancer Smart Assistant.*

*Démarrer/arrêter le streaming audio.*

*Les options peuvent varier.*

**Pour activer le Contrôle tactile :**

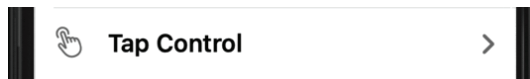
1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.



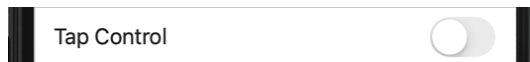
2. Le menu **Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Mes réglages**.



3. Le menu **Mes réglages** apparaît. Sélectionnez **Contrôle tactile**.



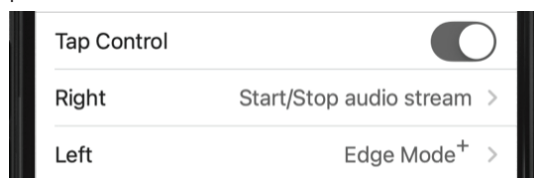
4. Activez le **Contrôle tactile** en déplaçant le bouton vers la **DROITE**.



## Contrôle tactile

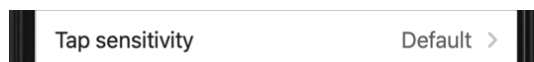
### Pour définir les actions du Contrôle tactile :

Appuyez sur la **fonction** que vous souhaitez activer pour chaque aide auditive. Si vous voulez **DÉSACTIVER** le Contrôle tactile, déplacez le **bouton**. (Le Contrôle tactile sera **ACTIVÉ** par défaut.)



### Pour régler la sensibilité tactile :

Il est possible de régler l'intensité avec laquelle vous devez appuyer sur vos aides auditives pour en activer le Contrôle tactile.

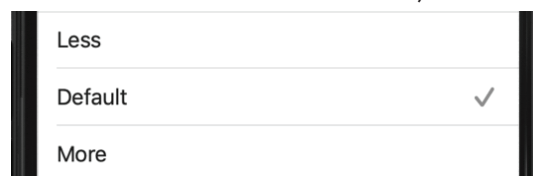


**Rappel** – La sensibilité à des tapotements plus légers peut déclencher le Contrôle tactile lorsque vous mettez ou retirez vos lunettes.

## Contrôle tactile

Sélectionnez une option :

- **Moins** (il faut tapoter plus fermement pour activer le Contrôle tactile)
- **Défaut** (la sensibilité du Contrôle tactile standard)
- **Plus** (un tapotement plus léger suffit à activer le Contrôle tactile)





## Streaming audio téléphone Apple

Utilisez cette application pour transmettre un contenu audio de votre smartphone Apple vers vos aides auditives.

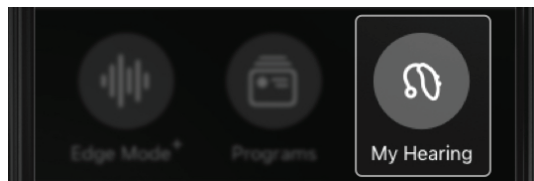
Et personnaliser la manière dont vous souhaitez entendre ce contenu audio.

Les options audio incluent :

- Volume du micro en streaming
- Son des appels téléphoniques
- Son des autres médias transmis

**Pour personnaliser le son du contenu transmis :**

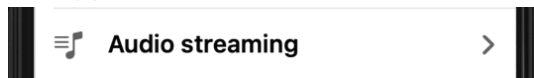
1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.



2. Le menu **Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Mes réglages**.

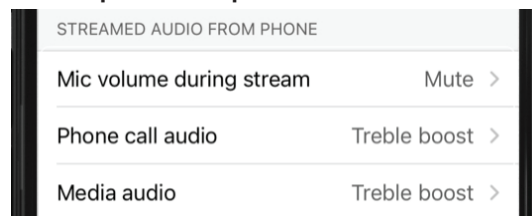


3. Le menu **Mes réglages** apparaît. Appuyez sur **Streaming audio**.



## Streaming audio téléphone Apple

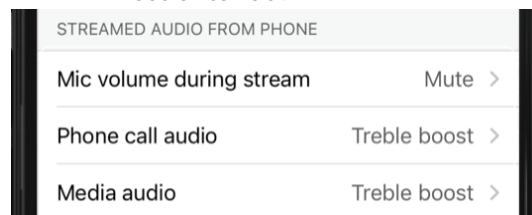
4. Sous « **AUDIO TRANSMIS DEPUIS UN SMARTPHONE** », appuyez sur le(s) **paramètre(s)** que vous souhaitez ajuster. Sélectionnez ensuite 1 des **3 options de personnalisation** :



1. **Volume du micro en streaming.**

Réglez la puissance du bruit de fond que vous entendez lorsque vous utilisez le microphone de votre smartphone.

- **Aucun changement** : conserve intégralement le son provenant des microphones des aides auditives.
- **Réduction** : diminue le micro de l'aide auditive de moitié.
- **Muet** : le micro de l'aide auditive est coupé. Seul le contenu audio transmis est entendu.



## Streaming audio téléphone Apple

### 2. Son des appels téléphoniques.

Réglez le son des appels téléphoniques transmis.

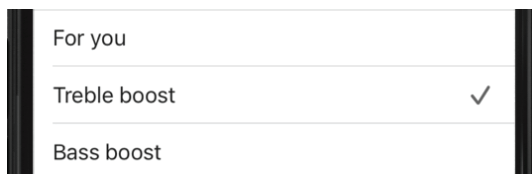
- **Pour vous** : le son est adapté à votre perte auditive spécifique.
- **Basses améliorées** : Le son bénéficie d'une amélioration des basses.
- **Aigus améliorés** : Le son bénéficie d'une amélioration des aigus.



### 3. Son média.

Réglez le son des médias transmis (musique, podcasts, vidéos, etc.).

- **Pour vous** : le son est adapté à votre perte auditive spécifique.
- **Basses améliorées** : Le son bénéficie d'une amélioration des basses.
- **Aigus améliorés** : Le son bénéficie d'une amélioration des aigus.



## Streaming audio téléphone Android

Utilisez cette application pour transmettre un contenu audio de votre smartphone Android vers vos aides auditives.

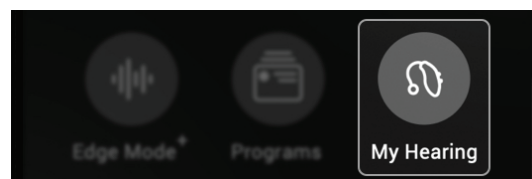
Et personnaliser la manière dont vous souhaitez entendre ce contenu audio.

### Les options audio incluent :

- Volume du micro en streaming
- Son média transmis.

### Pour personnaliser le son du contenu transmis :

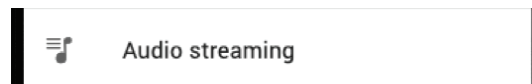
1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.



2. Le **menu Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Mes réglages**.

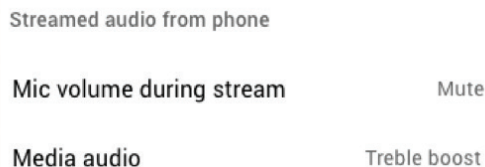


3. Le **menu Mes réglages** apparaît. Appuyez sur **Streaming audio**.



## Streaming audio téléphone Android

4. Sous « **Audio transmis depuis un smartphone** », appuyez sur le(s) **paramètre(s)** que vous souhaitez ajuster. Puis sélectionnez/appuyez sur **une option de personnalisation** :



Streamed audio from phone

Mic volume during stream Mute

Media audio Treble boost

1. **Volume du micro en streaming.**

Réglez la puissance du bruit de fond que vous entendez lorsque vous utilisez le microphone de votre smartphone.

- **Aucun changement** : conserve intégralement le son provenant des microphones des aides auditives.
- **Réduction** : diminue le micro de l'aide auditive de moitié.
- **Muet** : le micro de l'aide auditive est coupé. Seul le contenu audio transmis est entendu.



No change

Decrease

Mute

## Streaming audio téléphone Android

2. **Son média.**

Réglez le son des médias transmis (musique, podcasts, vidéos, etc.).

- **Pour vous** : le son est adapté à votre perte auditive spécifique.
- **Basses améliorées** : Le son bénéficie d'une amélioration des basses.
- **Amélioration des aigus** : Le son bénéficie d'une amélioration des aigus.



For you

Treble boost

Bass boost

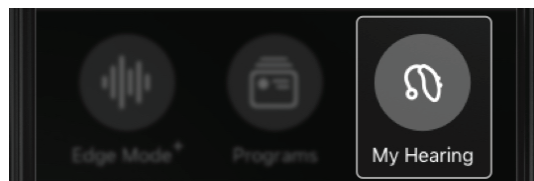
## Streaming audio accessoires

Utilisez cette application pour transmettre un contenu audio de vos accessoires vers vos aides auditives. Il peut notamment s'agir de l'Émetteur TV, du Mini micro déporté et du Micro de table.

Et personnaliser exactement la manière dont vous souhaitez entendre ce contenu audio.

### Pour personnaliser le son du contenu transmis :

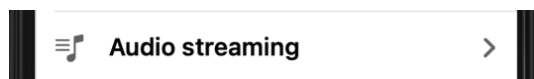
1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.



2. Le menu **Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Mes réglages**.

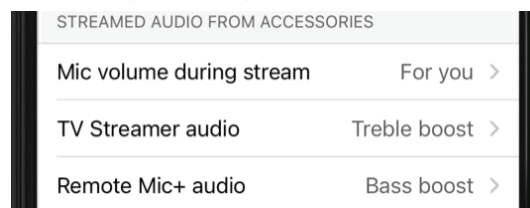


3. Le menu **Mes réglages** apparaît. Appuyez sur **Streaming audio**.



## Streaming audio accessoires

4. Sous « **AUDIO TRANSMIS DEPUIS UN ACCESSOIRE** », appuyez sur le(s) **paramètre(s)** que vous souhaitez ajuster. Puis sélectionnez/appuyez sur une option de personnalisation :



1. **Volume du micro en streaming.**

Réglez la puissance du bruit de fond que vous entendez lorsque vous utilisez le microphone de votre smartphone.

- **Aucun changement :** conserve intégralement le son provenant des microphones des aides auditives.
- **Réduction :** diminue le micro de l'aide auditive de moitié.
- **Muet :** le micro de l'aide auditive est coupé. Seul le contenu audio transmis est entendu.



## Streaming audio accessoires

- Accessoire (Émetteur TV, Mini micro déporté ou Micro de table).** Réglez le son transmis depuis l'accessoire.
  - **Pour vous :** le son est adapté à votre perte auditive spécifique.
  - **Basses améliorées :** Le son bénéficie d'une amélioration des basses.
  - **Amélioration des aigus :** Le son bénéficie d'une amélioration des aigus.

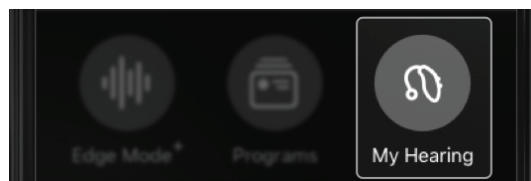


## Micro Smart Assistant

**Smart Assistant** vous permet de poser des questions ou formuler des commandes pour votre smartphone ou appareil intelligent via le microphone de votre aide auditive ou de votre smartphone. Changez de programme, définissez des rappels ou posez des questions sur des sujets liés aux aides auditives entre autres.

**Pour choisir le microphone qui capte votre voix lorsque vous utilisez Smart Assistant :**

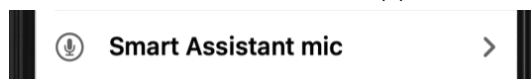
1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.



2. Le **menu Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Mes réglages**.



3. Dans le **menu Mes Réglages**, appuyez sur **micro Smart Assistant**. L'écran **Smart Assistant** apparaît.



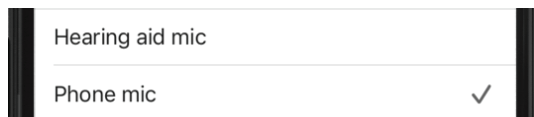
## Micro Smart Assistant

- Sélectionnez le microphone qui capte votre voix lorsque vous utilisez Smart Assistant en appuyant sur :

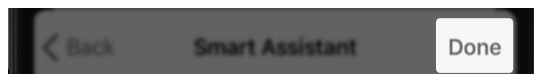
- Micro aide auditive

OU

- Micro téléphone



- Appuyez sur **Terminé**. Vous pouvez commencer à poser des questions ou formuler des commandes dans le microphone que vous avez choisi.

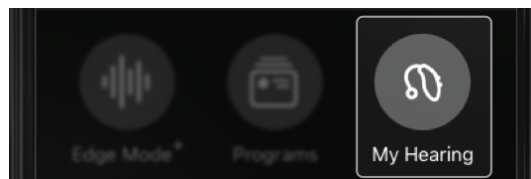


## Marche/arrêt auto

**Marche/arrêt auto** permet à vos aides auditives de s'éteindre automatiquement lorsqu'aucun mouvement n'est détecté pendant 15 minutes.

**Pour activer ou désactiver Marche/arrêt auto :**

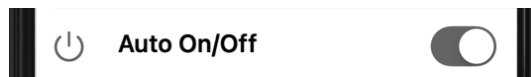
- Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le **bouton Mon Audition**.



- Le **menu Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Mes réglages**.



- Trouvez **Marche/arrêt auto** dans le **menu Mes Réglages**. Activez la fonction en déplaçant le **bouton** vers la **DROITE**. Ou **DÉSACTIVEZ-la** en déplaçant le **bouton** vers la **GAUCHE**.

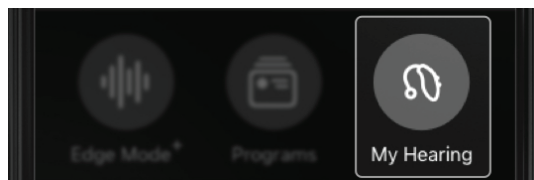


## Prendre/terminer/rejeter un appel

**Prendre/terminer/rejeter un appel** vous permet de répondre ou de rejeter un appel de votre smartphone mobile en utilisant le contrôle utilisateur de votre aide auditive.

Pour **ACTIVER** ou **DÉSACTIVER** cette fonction :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Mon Audition**.



2. Le menu **Mon Audition** apparaît. Appuyez sur **Mes réglages**.



3. Trouvez **Prendre/terminer/rejeter un appel** dans le menu **Mes Réglages**. Activez la fonction en déplaçant le bouton vers la **DROITE**. Ou **DÉSACTIVEZ-la** en déplaçant le bouton vers la **GAUCHE**.



## Santé

- Santé – vue d'ensemble
- Bilan auditif
- Pas
- Debout
- Exercice
- Marche
- Course à pied
- Vélo d'intérieur
- Aérobic
- Modifier les objectifs

## Santé – vue d'ensemble

Des études ont révélé qu'une meilleure audition contribuait à un meilleur état de santé général – et c'est exactement ce vers quoi tend la **fonction Santé**, en vous permettant de suivre votre état de forme et de vous fixer des objectifs auditifs et de forme physique qui vous aident à rester en bonne santé.

### Accéder à l'écran Santé

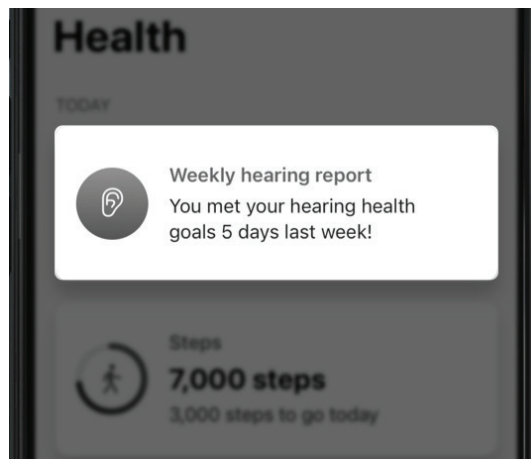
Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton Santé.



### Utiliser l'écran Santé pour

1. **Voir votre bilan auditif (il s'actualise tous les dimanches) :**
  - Visualisez d'un coup d'œil vos progrès vis-à-vis de vos objectifs d'utilisation des aides auditives et d'interaction.
  - Appuyez sur le **Bilan auditif** pour voir plus en détail votre utilisation des aides auditives par **jour ou semaine**. Ou modifiez vos **objectifs**.

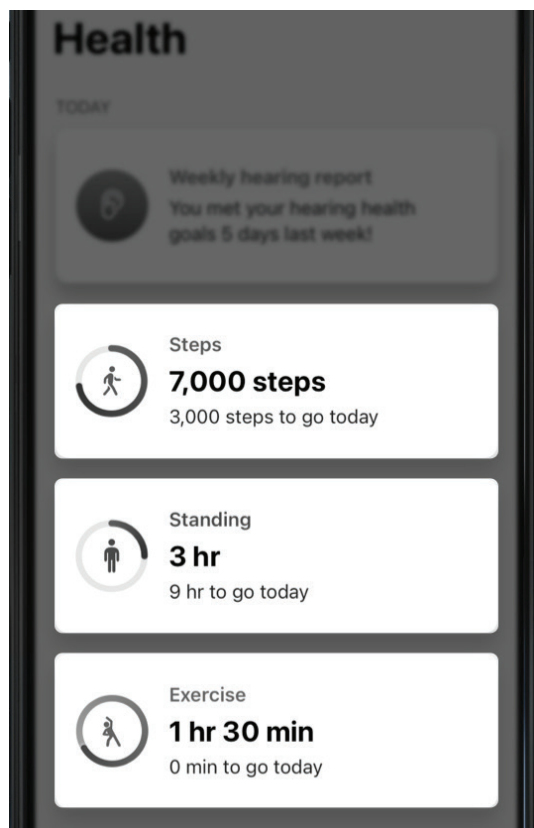
## Santé – vue d'ensemble



2. **Voir les mises à jour quotidiennes de votre activité physique :**
  - Visualisez d'un coup d'œil les **mises à jour** des activités de la journée.



## Santé – vue d'ensemble



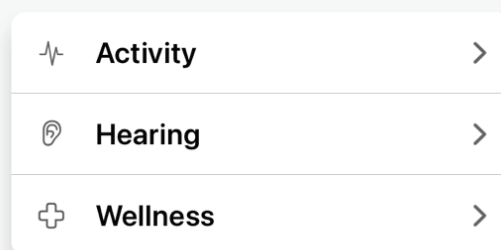
**Rappel** – Seules vos **3 premières activités** de la journée apparaissent sur l'écran principal **Santé**.

- Appuyez sur **l'une des catégories** pour en savoir plus sur ce qui est suivi. Vous pouvez également voir vos statistiques ou bilans, ou modifier votre objectif. Les options d'activité peuvent varier.

## Santé – vue d'ensemble

3. Voir les bilans audition, santé et bien-être (sous « Parcourir ») :
  - **Activité** : dans ce menu, appuyez sur l'activité que vous souhaitez voir.
  - **Audition** : appuyez sur votre **bilan auditif** pour voir votre niveau d'utilisation des aides auditives et d'interaction et modifier les **objectifs**.
  - **Bien-être** : surveillez vos chutes pour aider à déterminer si la fonction Alerte de chute ou une autre assistance est nécessaire. (Passez à l'**Étape 4** – « **Autres configurations** » pour configurer Alerte de chute.)

### Browse



## Santé – vue d’ensemble

### 4. Configurer des fonctions pour accompagner vos objectifs de santé (sous « Autres configurations ») :

- Configurez **Alerte de chute** pour prévenir des proches en cas de chute.
- Invitez un(des) proche(s) à installer l’application **Hear Share** et être informé(s) de vos progrès.

### Additional setup



#### Fall Alerts

Send text alerts to contacts if you fall.

Set up Fall Alerts



#### Share with caregivers

Give loved ones peace of mind with Hearing Care Monitor.

Set up sharing

## Bilan auditif

Votre **bilan auditif** offre un instantané de votre santé auditive. Il fait état de votre progression vers vos objectifs d’utilisation des aides auditives et d’interaction :

- **Utilisation des aides auditives :** Comptabilise le temps passé à utiliser les aides auditives.
- **Interaction :** Comptabilise le temps passé en conversation ou en streaming audio.
- **Environnements :** Dresse un bilan des niveaux de bruit et fonctions de gestion du bruit des aides auditives.

### Pour utiliser le Bilan auditif :

1. Sur l’écran d’accueil, appuyez sur le bouton **Santé**.



2. L’écran **Santé** apparaît. Appuyez sur **Bilan auditif hebdomadaire**.

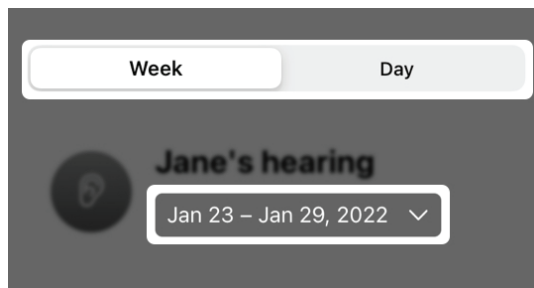


#### Weekly hearing report

You met your hearing health goals 5 days last week!

## Bilan auditif

3. Sur l'écran **Audition** qui apparaît : appuyez sur le bouton **Semaine** ou **Jour** pour voir votre **activité auditive** pour la période choisie. Ensuite (si vous le souhaitez), sélectionnez un **jour ou une semaine spécifique** dans le **menu déroulant des dates** sous  **votre nom**.



4. Pour chaque catégorie (**utilisation des aides auditives, Interaction et Environnements**), vous voyez :
  - Les **détails** de la progression de votre activité.
  - Un **bilan** de votre santé auditive et votre position par rapport à vos objectifs.

## Bilan auditif



### Hearing aid usage

Down 12% this week

Train your brain by using hearing aids for at least 6 hours per day.



### Interaction

Up 45% this week

An hour of conversation per day can improve cognitive health.



### Environments

Extended periods in noise last week

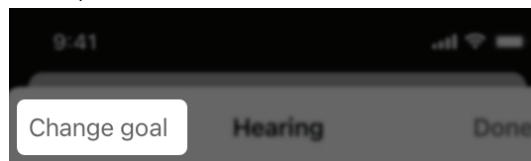
Sound levels were high last week and potentially harmful if exposed for extended periods of time.

Remember to wear hearing protection.

### Pour modifier un objectif auditif :

Appuyez sur **Revoir mon objectif** sur l'écran **Audition**. Cela ouvre l'écran **Objectif auditif**, où vous pouvez personnaliser vos objectifs quotidiens **d'utilisation des aides auditives** et d'interaction pour mieux répondre à vos besoins.

**Remarque** : l'emplacement du **bouton Revoir mon objectif** peut varier d'un smartphone à l'autre.



## Pas

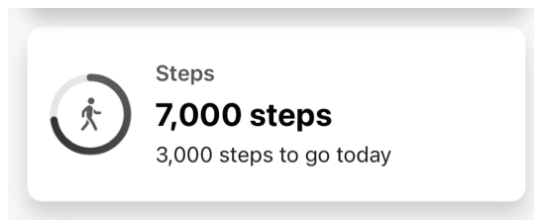
Vos aides auditives calculent le nombre de pas que vous effectuez au cours de la journée. L'**écran Pas** montre votre progression en la matière. Cela peut inclure les pas réalisés en courant et lors d'autres activités quotidiennes.

### Pour utiliser l'écran Pas

1. Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur le **bouton Santé**.



2. L'**écran Santé** apparaît. Appuyez sur le **bandeau Pas** (s'il s'affiche).



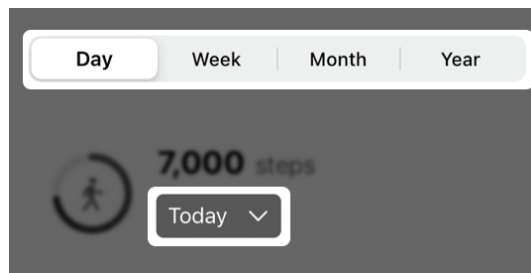
OU

3. Sous « **Parcourir** », appuyez sur **Activité**. Sur l'**écran Activité** qui apparaît, appuyez sur **Pas**.



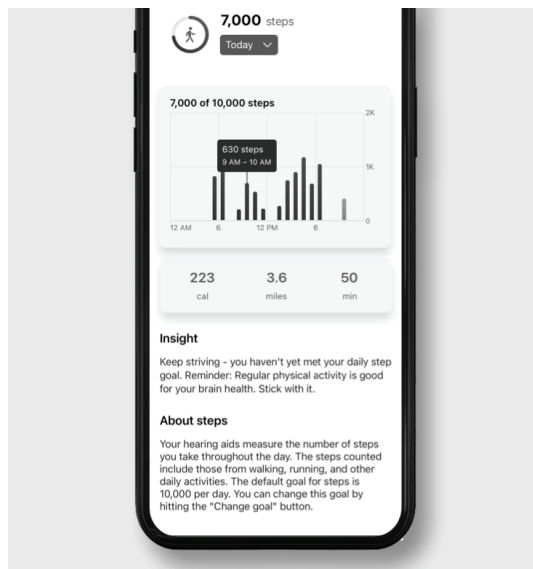
## Pas

4. Sélectionnez un bouton **Jour**, **Semaine**, **Mois** ou **Année** pour voir vos **statistiques** pour la période choisie. Ensuite (si vous le voulez), choisissez une **date spécifique** dans le **menu déroulant** sous la valeur Pas en cours.



5. Vous voyez :
  - **Votre nombre total et moyen** de pas.
  - **Un graphique** de vos statistiques de pas.
  - **Les calories consommées, la distance parcourue et les minutes/heures** consacrées à l'activité.
  - **Un bilan** de cette activité.
  - **Des informations générales** sur cette activité spécifique et la manière dont elle est suivie.

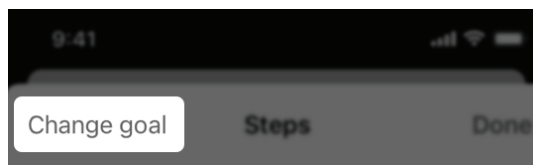
## Pas



### Pour modifier votre objectif de Pas :

Appuyez sur **Revoir mon objectif** sur l'écran **Pas**. Cela ouvre l'écran **Objectif de pas**, où vous pouvez personnaliser votre objectif pour mieux répondre à vos besoins.

**Remarque :** l'emplacement du bouton **Revoir mon objectif** peut varier d'un smartphone à l'autre.



## Debout

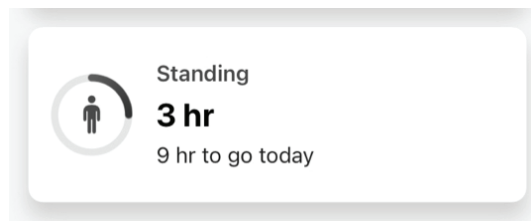
Vos aides auditives sont en mesure de détecter que vous vous levez et bougez. L'écran **Debout** montre votre progression en la matière. Le chiffre que vous voyez comptabilise chaque heure où vous vous êtes levé(e) et avez bougé pendant au moins une minute au cours de la journée.

### Pour utiliser l'écran Debout

1. Sur l'écran **d'accueil**, appuyez sur le **menu Santé**.



2. L'écran **Santé** apparaît. Appuyez sur le **bandeau Debout** (s'il s'affiche).



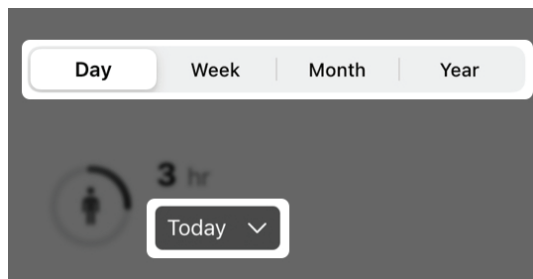
OU

3. Sous « **Parcourir** », appuyez sur **Activité**. Sur l'écran **Activité** qui apparaît, appuyez sur **Debout**.



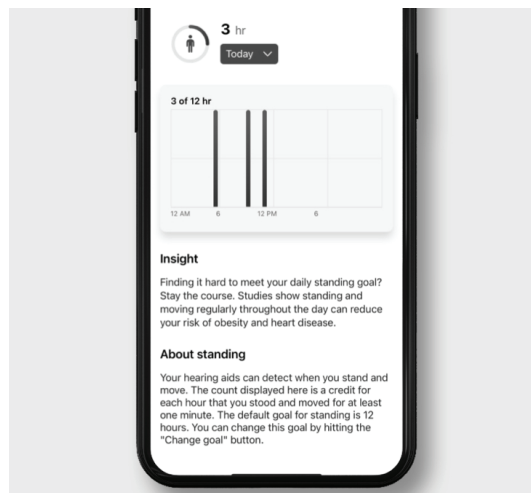
## Debout

4. Sélectionnez un bouton **Jour**, **Semaine**, **Mois** ou **Année** pour voir vos statistiques pour la période choisie. Ensuite (si vous le voulez), choisissez une **date spécifique** dans le **menu déroulant** sous la valeur **Debout en cours**.



5. Vous voyez :
- **Votre temps total et moyen passé** debout.
  - **Un graphique** de vos statistiques debout.
  - **Un bilan** de cette activité.
  - **Des informations générales** sur cette activité spécifique et la manière dont elle est suivie.

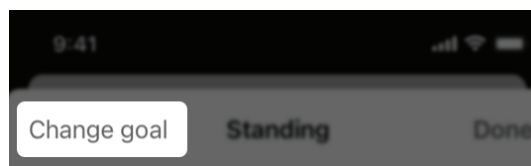
## Debout



### Pour modifier votre objectif Debout :

Appuyez sur **Revoir mon objectif** sur **l'écran Debout**. Cela ouvre **l'écran Objectif Debout**, où vous pouvez personnaliser votre objectif pour mieux répondre à vos besoins.

**Remarque :** l'emplacement du **bouton Revoir mon objectif** peut varier d'un smartphone à l'autre.



## Exercice

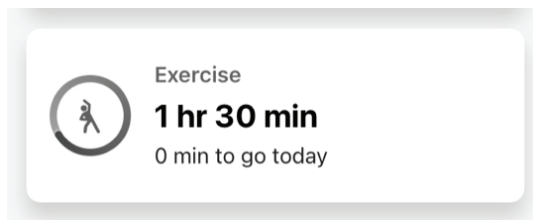
Vos aides auditives peuvent différencier vos activités physiques et calculer le temps que vous passez à faire de l'exercice tout au long de la journée. L'**écran Exercice** affiche votre progression en matière d'exercice physique. Cela peut inclure le temps comptabilisé pour toutes les activités physiques, notamment marche rapide, course à pied, vélo d'intérieur et aérobic.

### Pour utiliser l'écran Exercice

1. Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur le **bouton Santé**.



2. L'**écran Santé** apparaît. Appuyez sur le bandeau Exercice (s'il s'affiche).



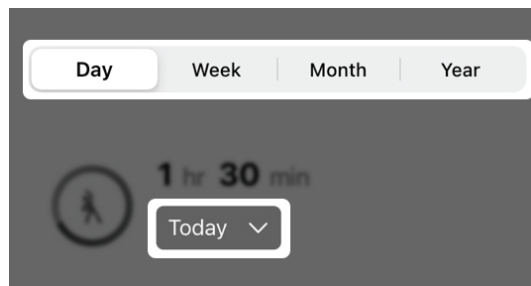
OU

3. Sous « **Parcourir** », appuyez sur **Activité**. Sur l'**écran Activité** qui apparaît, appuyez sur **Exercice**.



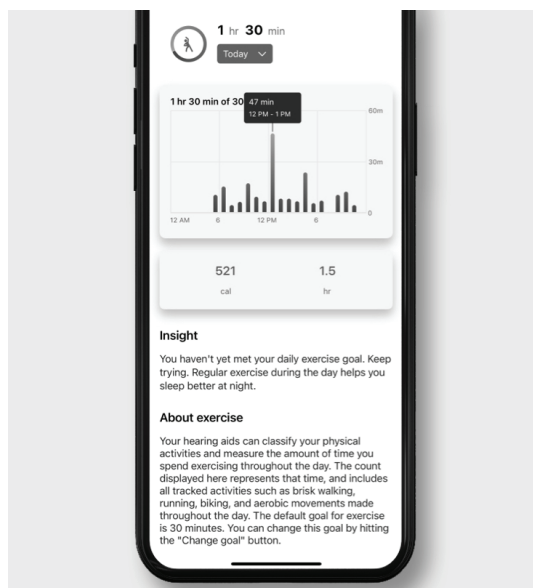
## Exercice

4. Sélectionnez un bouton **Jour**, **Semaine**, **Mois** ou **Année** pour voir vos statistiques pour la période choisie. Ensuite (si vous le voulez), choisissez une **date spécifique** dans le **menu déroulant** sous la **valeur Exercice en cours**.



5. Vous voyez :
  - **Votre temps total et moyen** d'exercice.
  - **Un graphique** de vos statistiques d'exercice.
  - **Les calories consommées et les minutes ou heures consacrées** à l'exercice.
  - **Un bilan** de cette activité.
  - **Des informations générales** sur cette activité spécifique et la manière dont elle est suivie.

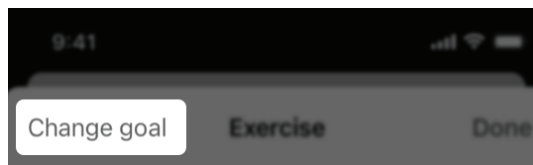
## Exercice



### Pour modifier votre objectif d'Exercice :

Appuyez sur **Revoir mon objectif** sur l'écran **Exercice**. Cela ouvre l'écran **Objectif d'exercice**, où vous pouvez personnaliser votre objectif pour mieux répondre à vos besoins.

**Remarque :** l'emplacement du **bouton Revoir mon objectif** peut varier d'un smartphone à l'autre.



## Marche

Vos aides auditives peuvent calculer le nombre de pas que vous effectuez au cours de la journée. L'**écran Marche** montre votre progression en la matière.

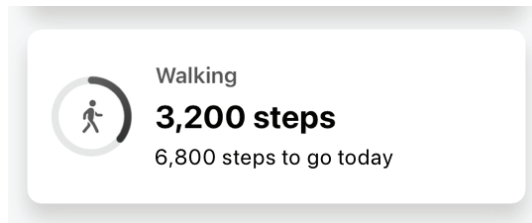
**Rappel** – Les pas affichés sur cet écran sont spécifiques à la marche. Ils ne comprennent pas les pas effectués pendant d'autres activités (par exemple : course à pied).

### Pour utiliser l'écran Marche

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Santé**.



2. L'écran **Santé** apparaît. Appuyez sur le **bandeau Marche** (s'il s'affiche).



OU

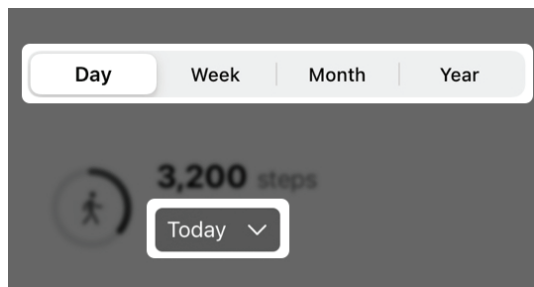
3. Sous « **Parcourir** », appuyez sur **Activité**. Sur l'écran **Activité** qui apparaît, appuyez sur **Marche**.



## Marche

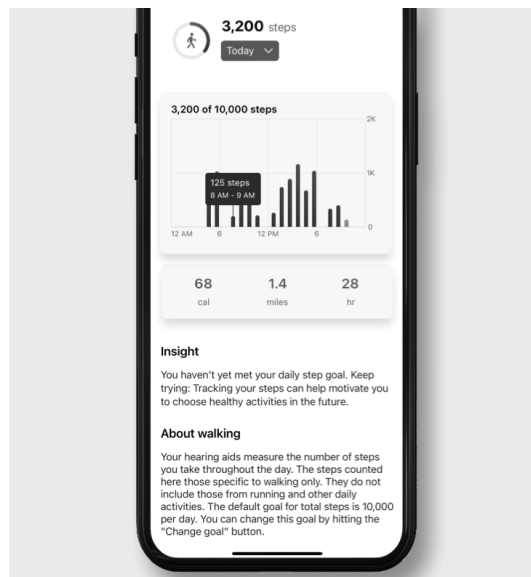


4. Sélectionnez un bouton **Jour**, **Semaine**, **Mois** ou **Année** pour voir vos statistiques de marche pour la période choisie. Ensuite (si vous le voulez), choisissez une **date spécifique** dans le **menu déroulant** sous la valeur Marche en cours.



5. Vous voyez :
- **Votre nombre total et moyen** de pas.
  - **Un graphique** de vos statistiques de marche.
  - **Les calories consommées, la distance parcourue et les minutes/heures** consacrées à l'activité.
  - **Un bilan** de cette activité.
  - **Des informations générales** sur cette activité spécifique et la manière dont elle est suivie.

## Marche

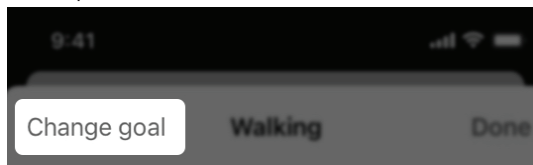


**Rappel** – Le temps passé à marcher compte dans votre objectif de Pas total. Cet objectif comptabilise le nombre de pas effectués en marchant, en courant et lors d'autres activités quotidiennes.

**Pour modifier votre objectif de Marche :** Appuyez sur **Revoir mon objectif** sur l'écran **Marche**. Cela ouvre l'écran **Objectif de Pas**, où vous pouvez personnaliser votre objectif pour répondre à vos besoins.

## Marche

**Remarque :** l'emplacement du **bouton Revoir mon objectif** peut varier d'un smartphone à l'autre.



**Remarque :** les options de suivi des activités peuvent varier selon les produits.

## Course à pied

Vos aides auditives peuvent différencier vos activités physiques et calculer le :

- nombre de pas que vous faites en courant.
- temps total passé à courir.

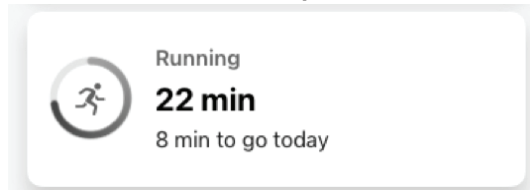
L'écran **Course à pied** montre votre progression en la matière.

### Pour utiliser l'écran Course à pied

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le **bouton Santé**.



2. L'écran **Santé** apparaît. Appuyez sur le **bandeau Course à pied** (s'il s'affiche).



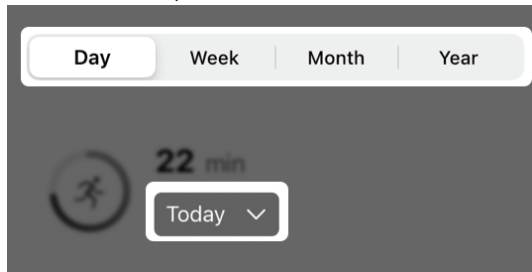
OU

3. Sous « **Parcourir** », appuyez sur **Activité**. Sur l'écran **Activité** qui apparaît, appuyez sur **Course à pied**.

## Course à pied

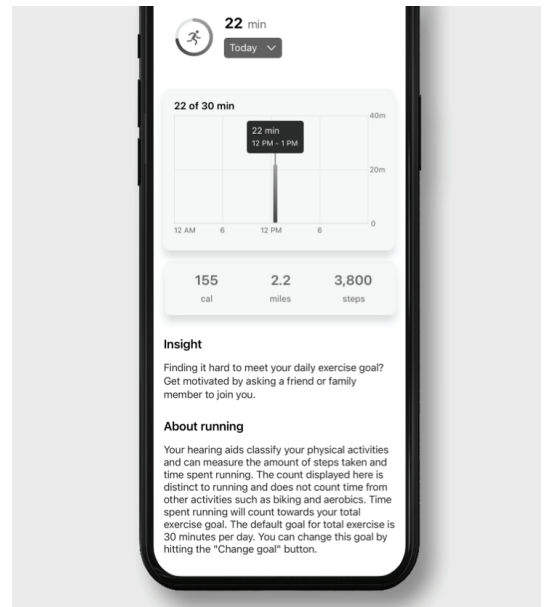


4. Sélectionnez un bouton **Jour**, **Semaine**, **Mois** ou **Année** pour voir **vos statistiques** pour la période choisie. Ensuite (si vous le voulez), choisissez une **date spécifique** dans le **menu déroulant** sous la valeur Course à pied en cours.



5. Vous voyez :
- **Votre temps total et moyen passé** à courir.
  - **Un graphique** de vos statistiques de course.
  - **Les calories consommées, la distance parcourue et les minutes/heures** consacrées à l'activité.
  - **Un bilan** de cette activité.
  - **Des informations générales** sur cette activité spécifique et la manière dont elle est suivie.

## Course à pied



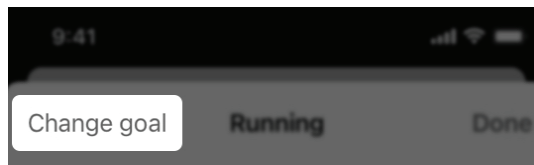
**Rappel** – Le temps passé à courir compte dans votre **Objectif d'exercice** total. Cet objectif comptabilise le temps passé à marcher d'un pas vif, à courir, à faire du vélo d'intérieur et de l'aérobic.

### Pour modifier votre objectif d'Exercice :

Appuyez sur **Revoir mon objectif** sur l'écran **Course à pied**. Cela ouvre l'écran **Objectif d'exercice**, où vous pouvez personnaliser votre objectif pour mieux répondre à vos besoins.

## Course à pied

**Remarque :** l'emplacement du **bouton Revoir mon objectif** peut varier d'un smartphone à l'autre.



**Remarque :** les options de suivi des activités peuvent varier selon les produits.

## Vélo d'intérieur

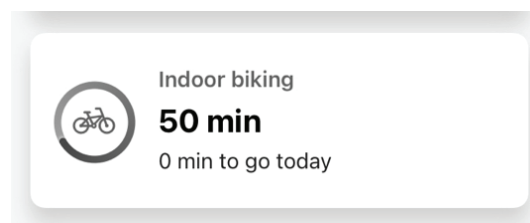
Vos aides auditives peuvent différencier vos activités physiques et mesurer le temps que vous passez sur un vélo stationnaire. L'**écran Vélo d'intérieur** montre votre progression en la matière.

### Pour utiliser l'écran Vélo d'intérieur

1. Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur le **bouton Santé**.



2. L'**écran Santé** apparaît. Appuyez sur le **bandeau Vélo d'intérieur** (s'il s'affiche).



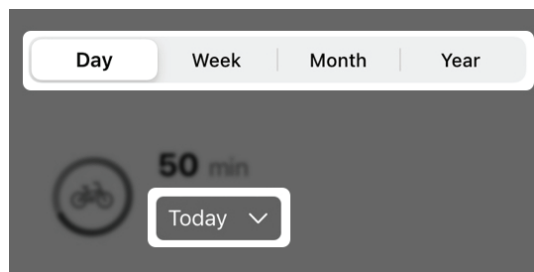
OU

3. Sous « **Parcourir** », appuyez sur **Activité**. Sur l'**écran Activité** qui apparaît, appuyez sur **Vélo d'intérieur**.



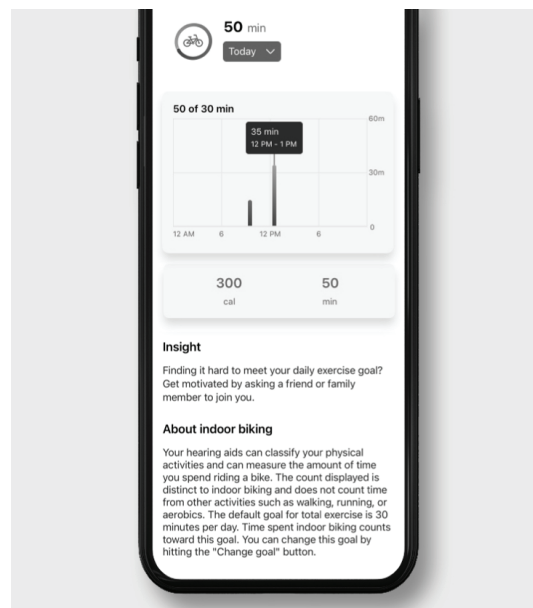
## Vélo d'intérieur

4. Sélectionnez un bouton **Jour**, **Semaine**, **Mois** ou **Année** pour voir vos statistiques pour la période choisie. Ensuite (si vous le voulez), choisissez une **date spécifique** dans le **menu déroulant** sous la valeur Vélo d'intérieur en cours.



5. Vous voyez :
- **Votre temps total et moyen en minutes passé à pédaler.**
  - **Un graphique** de vos statistiques de vélo d'intérieur.
  - **Les calories consommées et les minutes/heures** consacrées à l'activité.
  - **Un bilan** de cette activité.
  - **Des informations générales** sur cette activité spécifique et la manière dont elle est suivie.

## Vélo d'intérieur



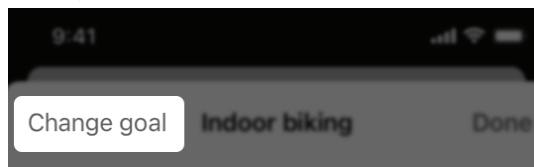
**Rappel** – Le temps passé à faire du vélo d'intérieur compte dans votre **Objectif d'exercice** total. Cet objectif comptabilise le temps passé à marcher d'un pas vif, à courir, à faire du vélo d'intérieur et de l'aérobic.

### Pour modifier votre objectif d'Exercice :

Appuyez sur **Revoir mon objectif** sur **l'écran Vélo d'intérieur**. Cela ouvre **l'écran Exercice**, où vous pouvez personnaliser votre objectif pour mieux répondre à vos besoins.

## Vélo d'intérieur

**Remarque :** l'emplacement du **bouton Revoir mon objectif** peut varier d'un smartphone à l'autre.



**Remarque :** les options de suivi des activités peuvent varier selon les produits.

## Aérobic

Vos aides auditives peuvent différencier vos activités physiques et mesurer le temps que vous passez à faire des mouvements d'aérobic. L'écran Aérobic montre votre progression en la matière.

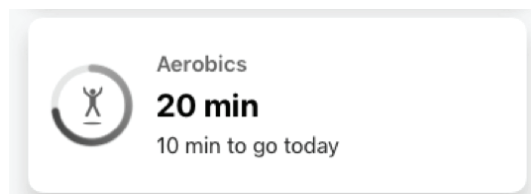
"Exercices d'aérobic" peut inclure les sauts et autres exercices verticaux. (Exemples : sauts en étoile, fentes, squats, flexions avant, danse et certains exercices de yoga).

### Pour utiliser l'écran Aérobic

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le **bouton Santé**.



2. L'écran **Santé** apparaît. Appuyez sur le **bandeau Aérobic** (s'il s'affiche).



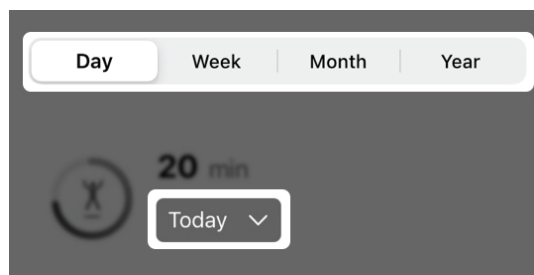
**OU**

3. Sous « **Parcourir** », appuyez sur **Activité**. Sur l'écran **Activité** qui apparaît, appuyez sur **Aérobic**.

## Aérobic

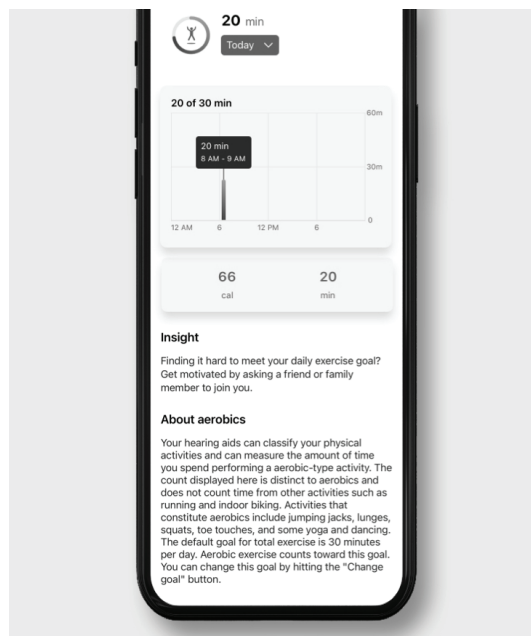


4. Sélectionnez un bouton **Jour**, **Semaine**, **Mois** ou **Année** pour voir vos statistiques pour la période choisie. Ensuite (si vous le voulez), choisissez une **date spécifique** dans le **menu déroulant** sous la valeur **Aérobic** en cours.



5. Vous voyez :
- **Votre temps total et moyen en minutes** d'exercices d'aérobic.
  - **Un graphique** de vos statistiques d'aérobic.
  - **Les calories consommées et les minutes/heures** consacrées à l'activité.
  - **Un bilan** de cette activité.
  - **Des informations générales** sur cette activité spécifique et la manière dont elle est suivie.

## Aérobic



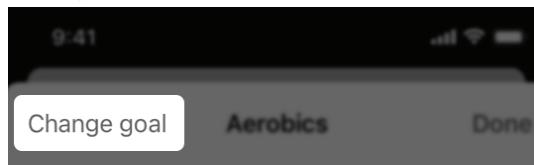
**Rappel** – Le temps passé à faire des mouvements d'aérobic compte dans votre **Objectif d'exercice** total. Cet objectif comptabilise le temps passé à marcher d'un pas vif, à courir, à faire du vélo d'intérieur et de l'aérobic.

## Aérobic

### **Pour modifier votre objectif d'Aérobic :**

Appuyez sur **Revoir mon objectif** sur **l'écran Aérobic**. Cela ouvre **l'écran Exercice**, où vous pouvez personnaliser votre objectif pour mieux répondre à vos besoins.

**Remarque :** l'emplacement du **bouton Revoir mon objectif** peut varier d'un smartphone à l'autre.



**Remarque :** les options de suivi des activités peuvent varier selon les produits.

## Modifier les objectifs

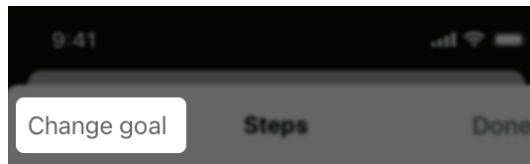
Modifiez les **objectifs de Santé** à tout moment pour mieux répondre à vos besoins auditifs. Cela inclut les objectifs définis pour :

- **Audition (utilisation et interaction)**
- **Pas**
- **Debout**
- **Exercice**

### **Pour modifier un objectif :**

1. Sur n'importe quel **écran d'activité**, appuyez sur **Revoir mon objectif**.

**Remarque :** l'emplacement du **bouton Revoir mon objectif** peut varier d'un smartphone à l'autre.





## Modifier les objectifs

---

2. Sur l'écran suivant, sélectionnez **UN des trois choix d'objectif quotidien**.

SELECT DAILY STEPS GOAL

5,000 steps



7,000 steps

10,000 steps

**OU**

Entrez votre propre objectif dans le **champ Définir un objectif personnalisé**.

SET CUSTOM GOAL

| Custom goal

## Hear Share

---

- Inviter un proche
- Voir/modifier les contacts

## Inviter un proche

Conservez votre autonomie en partageant vos informations sur votre audition, vos activités et votre sécurité avec un aidant, un membre de votre famille ou un ami proche. Invitez un membre de votre entourage à télécharger l'application **Hear Share**.

**Pour inviter un membre de votre entourage à utiliser Hear Share :**

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Santé**.

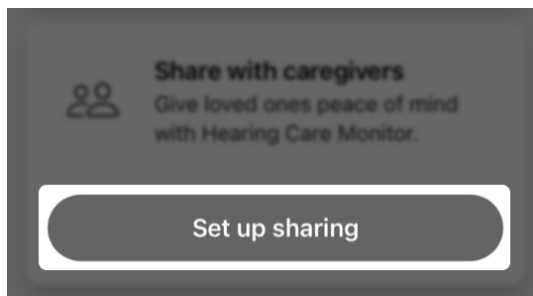


2. L'écran **Santé** apparaît. Dans le coin droit supérieur, appuyez sur l'icône **Hear Share**.



**OU**

Sous « **Autres configurations** », appuyez sur le bouton **Configurer le partage**.

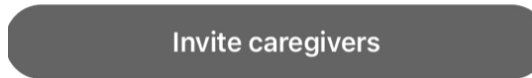


## Inviter un proche

L'écran **Hear Share** apparaît.

**Rappel** – Si vous avez déjà ajouté un proche à Hear Share et que vous en ajoutez un autre, l'application vous renvoie sur l'écran **Mes proches** (voir **Ajouter un autre proche** ci-dessous).

3. Un écran de bienvenue vous présente **Hear Share**. Pour inviter un membre de votre entourage, appuyez sur **Inviter un proche**.



4. Entrez le **prénom** et l'**adresse électronique** de la personne que vous souhaitez inviter dans Hear Share dans les champs prévus à cet effet.



**Rappel** – Une **fenêtre d'autorisation** peut apparaître, vous demandant si Hear Share peut accéder à vos **contacts**. Cela permet à l'application d'accéder à la **liste de contacts** de votre smartphone pour remplir les champs **Prénom** et **adresse électronique**. Si vous ne l'y autorisez pas, il vous faudra simplement saisir les **coordonnées de ce proche** dans ces **champs** vous-même.

## Inviter un proche

- Sélectionnez les **données de santé** que vous souhaitez partager avec cette personne :
  - **Données d'activité** (pas, exercice et debout)
  - **Données auditives** (utilisation des aides auditives et interaction)
  - **Données de bien-être** (chutes, si vous avez activé Alerte de chute)

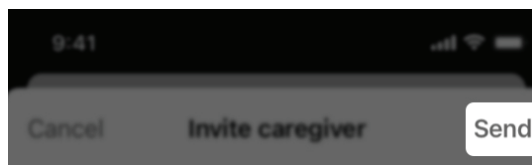
CHOOSE WHAT TO SHARE

**Activity data**  
Includes steps, exercise and standing data

**Hearing data**  
Includes hearing aid use and interaction data

**Wellness data**  
Includes fall data

- Appuyez sur **Envoyer**. Vous recevez une **confirmation** de l'envoi de votre invitation. Votre contact reçoit des **instructions** par e-mail pour télécharger **l'application Hear Share** et un **code** à saisir pour confirmer la connexion.



## Inviter un proche

### Pour ajouter d'autres proches

- Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur le **bouton Santé**.



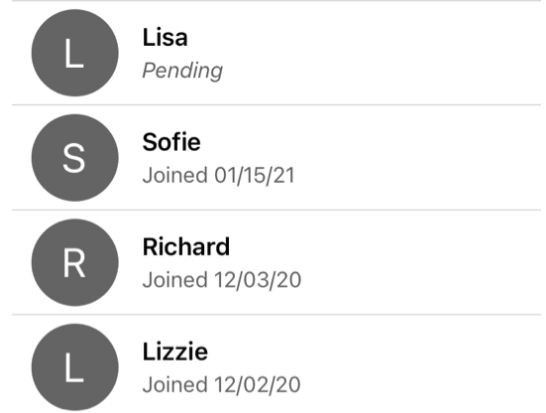
- L'**écran Santé** apparaît. Dans le coin droit supérieur, appuyez sur l'**icône Hear Share**.



- L'**écran Mes proches** apparaît, montrant vos contacts **de proches actuels**.

< Settings

Caregivers



## Inviter un proche

- Appuyez sur **Ajouter un proche** (icône « + »). L'écran **Inviter un proche** apparaît.

+ Add caregiver

- Entrez le **prénom** et l'**adresse électronique** de la personne que vous souhaitez inviter dans Hear Share dans les champs prévus à cet effet.

First name +

Email

- Sélectionnez les **données de santé** que vous souhaitez partager avec cette personne :
  - **Données d'activité** (pas, exercice et debout)
  - **Données auditives** (utilisation des aides auditives et interaction)
  - **Données de bien-être** (chutes, si vous avez activé Alerte de chute)

## Inviter un proche

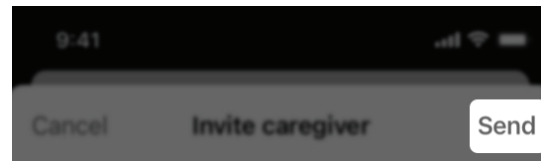
CHOOSE WHAT TO SHARE

**Activity data**   
Includes steps, exercise and standing data

**Hearing data**   
Includes hearing aid use and interaction data

**Wellness data**   
Includes fall data

- Appuyez sur **Envoyer**. Vous recevez une **confirmation** de l'envoi de votre invitation. Votre contact reçoit des instructions par e-mail pour télécharger l'**application Hear Share** et un code à saisir pour confirmer la connexion.



**Pour savoir si votre contact a accepté votre invitation Hear Share :**

- Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le **bouton Autres**.



## Inviter un proche

- Sélectionnez **Paramètres application > Paramètres Hear Share** et voyez si votre contact est **enregistré** ou « **En attente** ».



Une fois que votre contact a accepté votre invitation, il peut voir vos statistiques auditives.

## Voir/modifier les contacts

Utilisez cette application pour voir votre(vos) contact(s) Hear Share actuel(s) (aidants ou proches) et modifier leurs coordonnées si nécessaire.

### Pour voir vos contacts Hear Share actuels :

- Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur le **bouton Autres**.

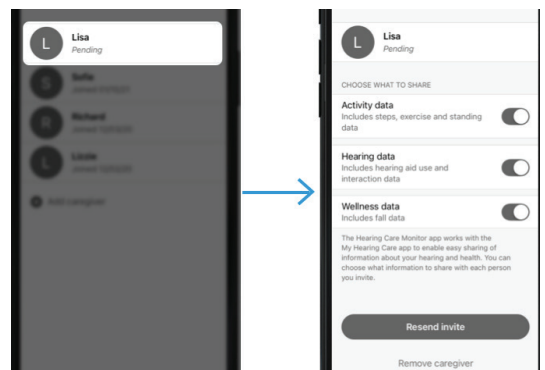


- Sélectionnez **Paramètres application > Paramètres Hear Share**. Vos contacts **existants** et « **En attente** » apparaissent à l'écran.



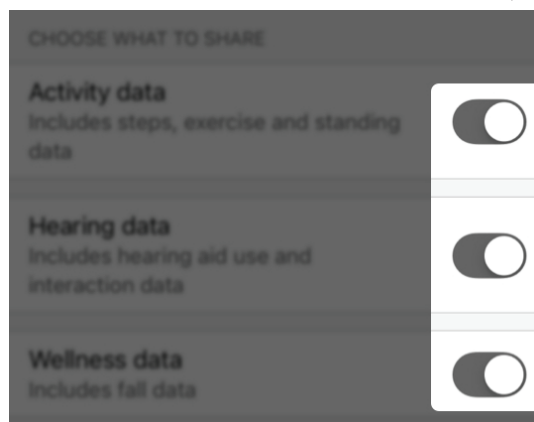
### Pour modifier un contact Hear Share :

- Dans votre **liste de contacts Hear Share** sur l'**écran Paramètres Hear Share** : Appuyez sur le contact existant ou en attente que vous voulez modifier.



## Voir/modifier les contacts

2. Sur l'écran **Contacts**, déplacez le  **curseur vers la GAUCHE ou la DROITE** pour choisir ce que vous voulez partager (ou non) avec votre contact :
  - **Données d'activité** (pas, exercice et debout)
  - **Données auditives** (utilisation des aides auditives et interaction)
  - **Données de bien-être** (chutes, si vous avez activé Alerte de chute)



3. Si votre contact est « en attente » et que vous devez renvoyer votre invitation, appuyez sur le bouton **Renvoyer l'invitation**.

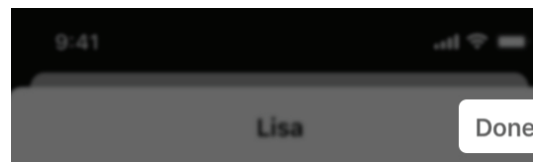
Resend invite

## Voir/modifier les contacts

4. Si vous souhaitez supprimer ce proche, appuyez sur **Supprimer proche**.

Remove caregiver

5. Lorsque vous avez terminé vos modifications, appuyez sur **Terminé** en haut à droite de l'écran.



## Alerte de chute

---

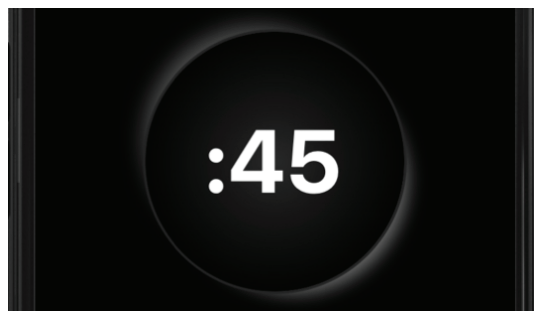
- Alerte de chute – vue d'ensemble
- Inviter un contact
- Messages sonores
- Paramètres
- Historique

## Alerte de chute – vue d'ensemble

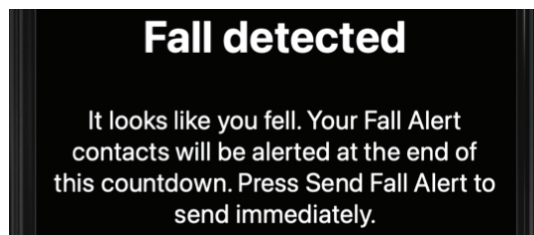
**Alerte de chute** contribue à votre sécurité en cas de chute en prévenant vos amis, votre famille ou d'autres personnes. Ces personnes sont vos contacts Alerte de chute.

### Comment fonctionne Alerte de chute

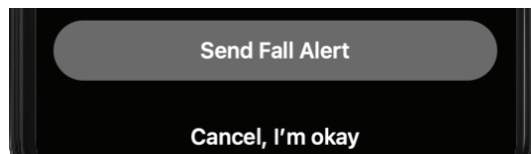
Vos aides auditives détectent votre chute. Lorsque cela se produit, vous êtes alerté(e) par un message dans vos aides auditives. **Puis :**



Après une brève temporisation, l'application envoie un sms d'alerte à vos contacts Alerte de chute. Ce message contient des informations sur votre chute et une carte de votre position.



## Alerte de chute – vue d'ensemble



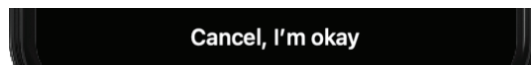
**Rappel** – Vous n'avez pas besoin d'aide ? Vous pouvez annuler le sms d'alerte avant qu'il ne soit envoyé. Voir **Annuler une Alerte de chute** ci-après.

Vous entendez également le **message sonore « Alerte envoyée »** et recevez un **message de confirmation** d'envoi de votre alerte.

L'application envoie un sms d'alerte à votre contact Alerte de chute, l'informant de votre chute. Lorsqu'il a reçu ce message, vous entendez le **message sonore « Alerte reçue »** dans vos aides auditives.

### Annuler une alerte de chute

Annulez l'envoi du **sms d'alerte** en appuyant sur **un quelconque bouton** de vos aides auditives. Ou appuyez sur **Annuler, je vais bien** sur **l'écran de temporisation** avant la fin du compte à rebours. Lorsque l'alerte est annulée, vous entendez le **message sonore « Alerte annulée »** dans vos aides auditives.





## Inviter un contact

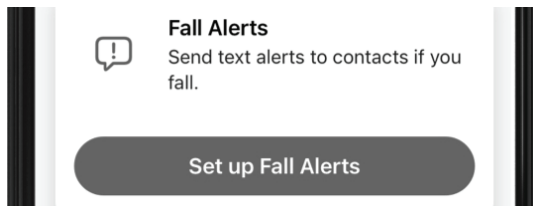
Configurez Alerte de chute en invitant un contact qui sera averti par sms en cas de chute.

**Pour configurer Alerte de chute :**

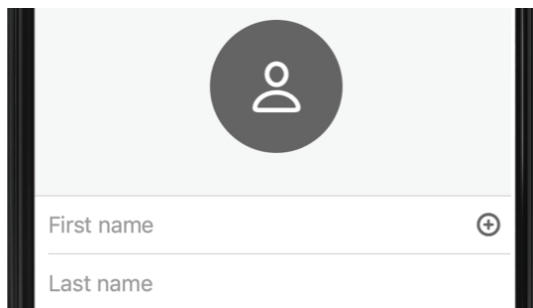
1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton Santé.



2. L'écran Santé apparaît. Appuyez sur **Autres configurations > Alerte de chute**.



3. Deux écrans de bienvenue vous présentent la fonction Alerte de chute.
4. Sur le **troisième écran**, saisissez les **coordonnées de votre contact**.



## Inviter un contact

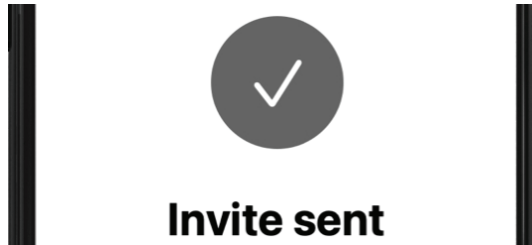
**Rappel** – Une **fenêtre d'autorisation** peut apparaître, vous demandant si **Alerte de chute** peut accéder à vos contacts.

Cela permet à l'application d'accéder à la liste de contacts de votre smartphone pour remplir les champs **Prénom** et **Numéro de téléphone**. Si vous ne l'y autorisez pas, il vous faudra simplement saisir les coordonnées de votre contact dans ces champs vous-même.

5. Appuyez sur **Envoyer** pour l'inviter à être votre contact Alerte de chute.



6. L'écran **Invitation envoyée** confirme que le message d'invitation a été envoyé par sms à votre contact. (Vous pouvez également ajouter un autre contact Alerte de chute à ce moment-là).



## Inviter un contact

Votre contact reçoit le sms d'invitation. Ce message lui demande d'accepter votre invitation et les notifications de cette application si vous tombez. Jusqu'à ce qu'il vous réponde, votre contact apparaît « **En attente** » sur **l'écran des paramètres Alerte de chute Alerte de chute** est également signalé comme « **Système inactif** ».

## Messages sonores

Lorsque vos aides auditives détectent une chute et qu'Alerte de chute est déclenchée, vous entendez plusieurs messages sonores dans vos aides auditives. Ils vous informent du statut de vos sms d'alerte.

### Les différents messages sonores Alerte de chute

- **Alerte envoyée**  
Lorsque vos aides auditives détectent une chute (ou que vous déclenchez manuellement une alerte de chute), un sms d'alerte est envoyé à votre contact Alerte de chute après une brève temporisation. Vous entendez alors « Alerte envoyée » dans vos aides auditives.
- **Alerte reçue**  
Lorsque votre contact Alerte de chute ouvre votre sms d'alerte, vous entendez le message sonore « Alerte reçue ».
- **Alerte annulée**  
Si vous annulez l'alerte, vous entendez le message sonore « Alerte annulée ».
- **Échec de l'alerte**  
Si votre sms d'alerte ne parvient pas à être envoyé, vous entendez le message sonore « Échec de l'alerte ».

## Messages sonores

Écouter préalablement les messages sonores d'alerte de chute est un excellent moyen de vous y familiariser et d'être mieux préparé(e) si vous chutez.

### Pour écouter vos messages sonores d'alerte de chute de manière préalable :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Autres**.



2. Sélectionnez **Paramètres application > Paramètres Alerte de chute**.



3. Appuyez sur **Messages sonores d'alerte**. Sur l'écran **Messages sonores d'alerte** qui apparaît : parcourez les différents messages sonores et appuyez sur le bouton **Écouter** pour les entendre dans vos aides auditives.



## Paramètres

### Le menu **Paramètres Alerte de chute**

vous permet de :

- Visualiser/ajouter/modifier vos contacts.
- Écouter les messages sonores que vous entendez dans vos aides auditives en cas de chute.

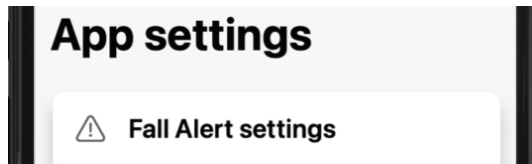
Personnalisez d'autres paramètres, notamment la sensibilité et la temporisation.

### Pour utiliser Paramètres Alerte de chute :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Autres**.



2. Sélectionnez **Paramètres application > Paramètres Alerte de chute**.



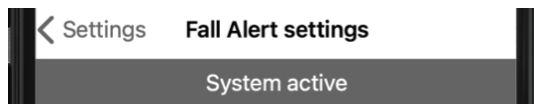
L'écran du **menu Paramètres Alerte de chute** affiche ces paramètres :

### Système actif / inactif

Cette mention se trouve en haut de l'écran. Le système est **actif** si un contact Alerte de chute a été désigné pour recevoir les sms d'alerte et **inactif** si aucun contact Alerte de chute n'a été désigné.

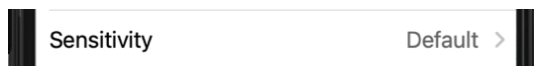
## Paramètres

(Alerte de chute peut être ACTIVÉE/ DÉSACTIVÉE à tout moment en utilisant le bouton Alerte auto.)



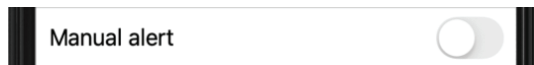
### Sensibilité

Vous pouvez ajuster la sensibilité de vos aides auditives aux mouvements brusques par rapport à une chute réelle. Rendez vos aides auditives plus ou moins sensibles, en fonction de votre activité quotidienne. (Le **réglage par défaut** est recommandé.)



### Alerte manuelle

**ACTIVER** Alerte manuelle vous permet d'utiliser un contrôle de votre aide auditive pour envoyer un **sms d'alerte** à votre(vos) **contact(s) Alerte de chute**. (Pour ce faire, déplacez le **bouton vers la DROITE**.) L'alerte manuelle est configurée par votre audioprothésiste.



## Paramètres

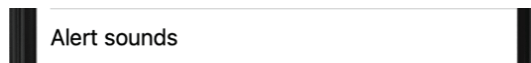
### Temporisation

Utilisez cette option pour définir le **délai** entre la **détection d'une chute** et l'envoi d'un **sms d'alerte**.



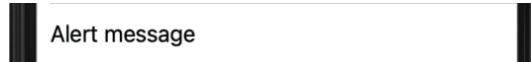
### Messages sonores d'alerte

Cette option vous permet de vous familiariser avec les **messages sonores d'alerte de chute**. Parcourez les **différents messages sonores** et appuyez sur le **bouton Écouter** pour les entendre dans vos aides auditives.



### Sms d'alerte

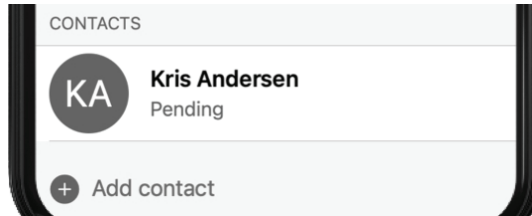
Lorsqu'Alerte de chute envoie un **sms d'alerte** à votre(vos) contact(s) Alerte de chute, ce message contient votre nom et un **lien pour voir votre position**. Vous pouvez modifier la manière dont votre nom apparaît dans le champ affiché.



## Paramètres

### Contacts

Cet écran vous donne la liste de vos contacts Alerte de chute. Appuyez sur le **nom d'un contact** pour voir ou modifier ses coordonnées ou le supprimer. Pour ajouter un contact, appuyez sur **Ajouter un contact** (icône « + ») et reprenez les instructions **Pour configurer Alerte de chute**.



## Historique

L'**écran Chutes (bien-être)** donne un historique détaillé des chutes détectées par vos aides auditives.

Cela inclut :

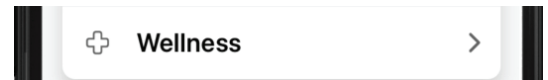
- les chutes détectées avec sms d'alerte envoyé à votre(vos) contact(s) Alerte de chute.
- les chutes détectées avec alerte annulée avant l'envoi du sms.

**Pour utiliser l'écran Chutes (bien-être) :**

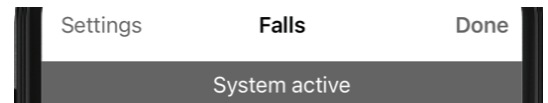
1. Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur le **bouton Santé**.



2. L'**écran Santé** apparaît. Sous **Parcourir**, sélectionnez **Bien-être**.

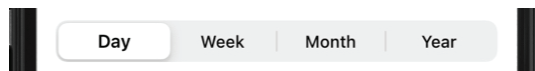


3. L'**écran Chutes** apparaît. En haut de l'écran, il est indiqué si le système Alerte de chute est **actif ou inactif**.

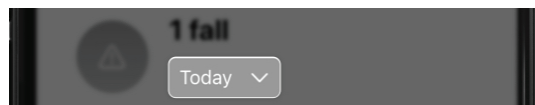


## Historique

- Sélectionnez **Jour, Semaine, Mois** ou **Année** pour préciser la période sur laquelle vous souhaitez avoir des informations sur les chutes.

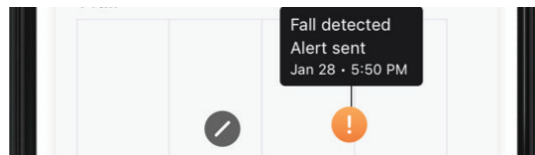


- Utilisez le **menu déroulant des dates** pour sélectionner un **jour, une semaine, un mois ou une année spécifique**.



- Aidez-vous de la **légende sous l'historique** pour identifier les chutes qui ont été **détectées** ou **annulées** :

- **Icône orange**  = chute détectée et sms d'alerte envoyé
- **Icône grise**  = chute détectée mais pas de sms d'alerte envoyé



- Consultez le **Bilan** pour en savoir plus sur vos chutes et/ou obtenir des conseils utiles sur la manière de les prévenir.
- Lisez **À propos des chutes** pour en savoir plus sur la fonction **Alerte de chute**.

[En savoir plus](#)

## En savoir plus

La rubrique **En savoir plus** est conçue pour vous aider à vous habituer à vos nouvelles aides auditives et à en découvrir les principales fonctions. Utile et convivial, ce contenu est disponible dès que vous en avez besoin et inclut :

- **Des conseils pour vous habituer à vos aides auditives**
- **Une assistance entretien et maintenance**
- **Des conseils sur l'application**
- **Et bien plus encore.**

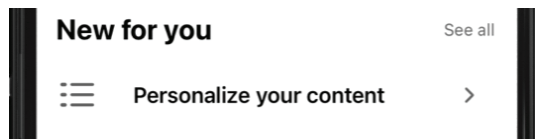
Ce contenu est proposé sous la forme de « tutos », vidéos et articles, entre autres.

### Pour utiliser En savoir plus

1. Sur l'écran **d'accueil**, appuyez sur le bouton **En savoir plus**.



2. Si vous utilisez En savoir plus pour la première fois, appuyez sur **Personnaliser votre contenu** sous l'intitulé « **Nouveau pour vous** ».



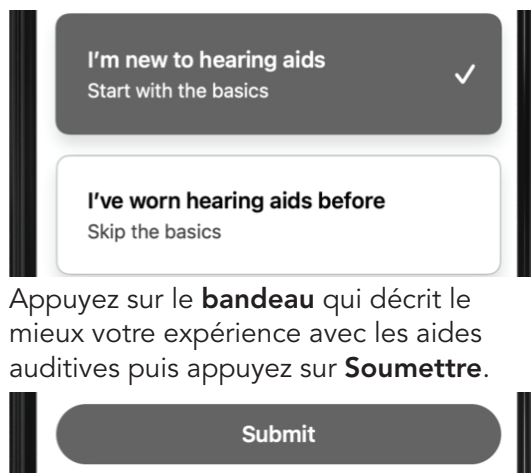
## En savoir plus

3. L'**écran** suivant vous demande de préciser votre degré d'expérience avec des aides auditives en sélectionnant une des deux options :

- **Je découvre les aides auditives : Commencer par les bases**

OU

- **J'ai déjà utilisé des aides auditives : Ignorer les bases**



Appuyez sur le **bandeau** qui décrit le mieux votre expérience avec les aides auditives puis appuyez sur **Soumettre**.

## En savoir plus

4. Si vous choisissez la **première option** (**Je découvre les aides auditives**) :

- L'écran suivant vous propose de brefs tutos, vidéos et articles de base pour vous aider à découvrir vos aides auditives et gagner en confiance à l'aide de sujets personnalisés chaque semaine.

### Great! Let's start with the basics

Get to know your new hearing aids and build confidence with personalized topics each week.

OU

Si vous choisissez la **seconde option** (**J'ai déjà utilisé des aides auditives**) :

- L'écran suivant vous propose de brefs **tutos, vidéos** et **articles** pour vous aider à développer vos compétences et connaissances.

### Build your skills and knowledge

Get the most out of your hearing aids with brief lessons and tips just for you.

## En savoir plus

5. Chaque fois que vous utilisez En savoir plus, l'écran **En Savoir plus** vous propose **2 rubriques** :

- **« Nouveau pour vous »** : un contenu basé sur votre parcours spécifique avec les aides auditives. Ce contenu change/se met à jour au fur et à mesure que vous utilisez vos aides auditives et cette application.

### New for you

See all



What to expect from new hearing aids



Getting to know your app Home screen



Tips for adjusting to hearing aids

- **« Sujets populaires »** : un contenu commun à tous les utilisateurs, auquel vous pourrez vous référer à nouveau.

### Popular topics

Get started

Using your hearing aids



## En savoir plus

---

6. Utilisez la **barre de recherche** pour trouver le **sujet de votre choix**. Tapez quelques mots dans le champ et l'application recherchera dans tout le système **les sujets qui correspondent**.



Q Search

## Autres

---

- Autres – vue d'ensemble
- Compte
- Paramètres application
- À propos & Confidentialité

## Autres – vue d'ensemble

Le **menu Autres** permet d'accéder à des informations sur l'application et votre compte, aux accords et consentements, ainsi qu'à d'autres fonctions de l'application. Cela inclut :

- **Informations de compte**  
(et options pour modifier votre nom, adresse électronique et mot de passe)
- Paramètres application
- Mentions légales
- Centre d'assistance
- TeleHear
- Rappels
- Traduire
- Transcrire

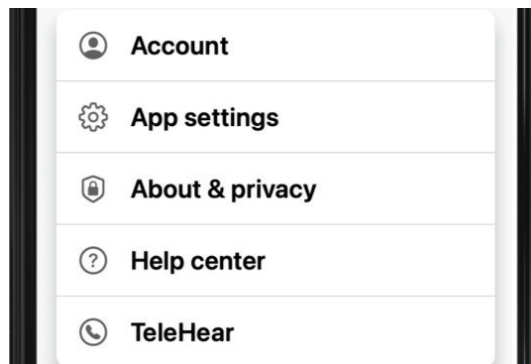
Pour utiliser Autres :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Autres**.



## Autres – vue d'ensemble

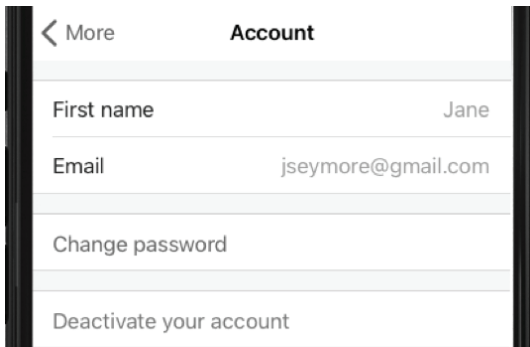
2. À partir de l'écran du menu **Autres** qui apparaît, appuyez sur le **paramètre ou la fonction** que vous voulez voir/utiliser.



## Compte

L'écran **Compte** reprend les informations de votre compte pour l'application. Ces informations peuvent être modifiées à tout moment et incluent :

- **Votre prénom**
- **Votre adresse électronique**
- **Votre mot de passe**
- **Désactiver votre compte**
- **Se déconnecter de l'application**



Pour utiliser l'écran **Compte** :

1. Sur l'écran **d'accueil**, appuyez sur le **bouton Autres**.



2. À partir du **menu Autres** qui apparaît, appuyez sur **Compte** pour voir ou modifier vos informations.

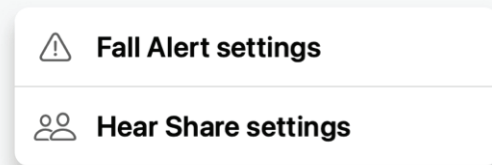


## Paramètres application

L'écran **Paramètres application** vous permet de gérer les paramètres de fonctions spéciales qui vous aident dans votre parcours auditif. Cela inclut :

- **Paramètres Alerte de chute**
- **Paramètres Hear Share**

### App settings



Pour utiliser **Paramètres application** :

1. Sur l'écran **d'accueil**, appuyez sur le **bouton Autres**.



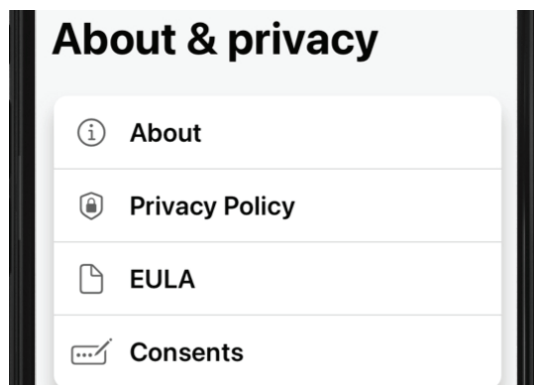
2. À partir du **menu Autres** qui apparaît : Appuyez sur **Paramètres application** puis sur les **paramètres de la fonction** que vous souhaitez utiliser.

## À propos & Confidentialité

### L'écran À propos & Confidentialité

vous permet de voir les informations sur cette application ainsi que les consignes et accords d'utilisation. Cela inclut les rubriques :

- À propos de
- Politique de confidentialité
- CLUF
- Autorisations



### À propos de

Cette rubrique renseigne sur l'objet de cette application et sur son fabricant, Starkey Laboratories, Inc.

### Politique de confidentialité

Cette rubrique décrit votre droit à la vie privée vis-à-vis de vos informations personnelles ou des données que vous saisissez dans cette application. Cette politique est conforme aux lois sur la protection de la vie privée.

## À propos & Confidentialité

### Contrat de licence utilisateur final (CLUF)

Cette rubrique reprend l'accord passé avec le fabricant sur la manière dont vous pouvez utiliser l'application.

### Autorisations

Cette rubrique vous permet de revoir et modifier vos autorisations de partage de certains types de données. Par exemple, certaines autorisations sont nécessaires si vous utilisez cette application pour interagir avec des tiers comme votre audioprothésiste ou un proche.

# TeleHear

---

- TeleHear – vue d'ensemble
- Configurer TeleHear
- Lancer une session à distance

## TeleHear – vue d'ensemble

**TeleHear** vous permet d'avoir un rendez-vous virtuel avec votre audioprothésiste. TeleHear permet également à votre audioprothésiste d'effectuer des réglages à distance de vos aides auditives. Il(elle) peut le faire en utilisant la liaison vidéo bidirectionnelle live de TeleHear.

### Comment fonctionne TeleHear

Votre audioprothésiste vous communique un code d'accès unique pour cette application. Saisir ce code valide une connexion entre vous deux, ce qui lui permet de visualiser les performances de vos aides auditives et d'en ajuster les programmes à distance.

Please enter the 6 character code provided by your hearing professional.

U P 4 K 8 0

**Rappel** – Vous pouvez supprimer votre connexion TeleHear à tout moment.

## TeleHear – vue d'ensemble

### Pour utiliser TeleHear :

1. Sur l'écran **d'accueil**, appuyez sur **Autres**.



2. Sur l'écran **du menu Autres** qui apparaît, appuyez sur **TeleHear**.



Lorsque vous avez reçu un code d'accès et établi une connexion avec votre audioprothésiste, vous pouvez participer à une session TeleHear.

## Configurer TeleHear

Pour configurer TeleHear :

1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Autres**.



2. Sur l'écran du menu **Autres** qui apparaît, appuyez sur **TeleHear**.



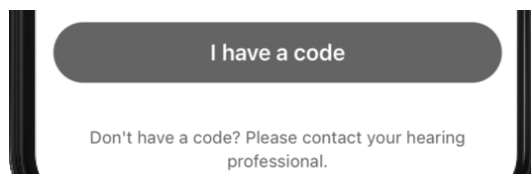
3. Appuyez sur **Ajouter un(e) audioprothésiste**.



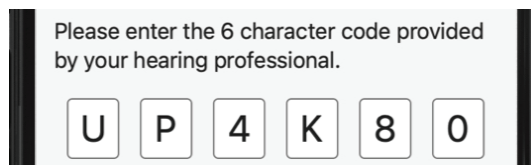
(Si la fonction **Alerte de chute** n'est pas « active »/utilisée sur votre application, passez à l'Étape 5.)

4. La **fenêtre Alerte de chute désactivée** apparaît vous informant que **Alerte de chute** et **d'autres fonctions de l'application** vont temporairement être désactivées pendant votre session TeleHear. Appuyez sur **OK**.
5. L'écran suivant vous invite à saisir un **code à 6 chiffres** obtenu de votre audioprothésiste. Si vous l'avez, appuyez sur le bouton « **J'ai un code** ». Dans le cas contraire, contactez votre audioprothésiste pour obtenir ce code et revenez à cet écran.

## Configurer TeleHear



6. Saisissez votre **code à 6 chiffres**.

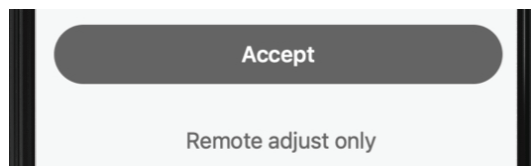


7. Validez **1** des 2 choix.

- Appuyez sur le bouton **Accepter** pour permettre à votre audioprothésiste de régler vos **aides auditives** et d'accéder à vos **données auditives (utilisation et interaction)**.

**OU**

- Appuyez sur **Ajuster à distance** si vous souhaitez que votre audioprothésiste accède uniquement à vos **aides auditives** pour des réglages.



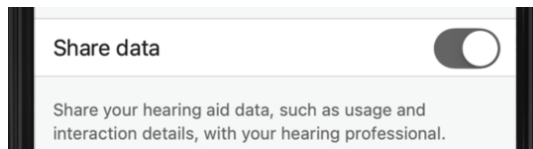
## Configurer TeleHear

**Rappel** – Vous pouvez modifier vos préférences de partage de données à tout moment.

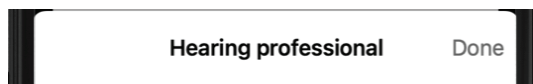
- L'écran de l'audioprothésiste apparaît, affichant ses informations de contact.
  - Utilisez cet écran pour modifier vos **préférences de partage de données**. Il vous est demandé de choisir si vous souhaitez partager vos **données auditives** avec votre audioprothésiste. Déplacez le **bouton** sur « **ON** » (**DROITE**) pour « **Partager les données auditives.** »

OU

- Déplacez le **bouton** sur « **OFF** » (**GAUCHE**) pour ne pas partager vos données auditives.



- Appuyez sur **Terminé** (en haut à droite) pour continuer.



## Configurer TeleHear

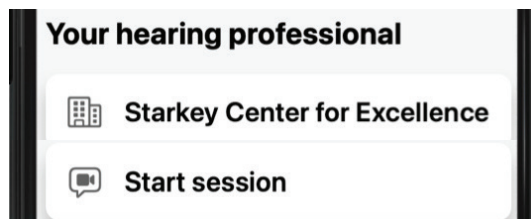
Une fois que vous avez configuré TeleHear, vous êtes prêt(e) pour une session TeleHear avec votre audioprothésiste.

### Pour lancer une session TeleHear :

- Prenez rendez-vous avec votre audioprothésiste pour vous connecter à distance.
- Lorsque l'heure du rendez-vous arrive :
  - Vérifiez que vos aides auditives sont connectées à votre smartphone.
  - Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur **Autres**. Sur l'**écran du menu Autres** qui apparaît, appuyez sur **TeleHear**.



- Sur l'écran **TeleHear**, sélectionnez le **bandeau de l'audioprothésiste** avec lequel vous avez rendez-vous. Ensuite, appuyez sur le **bouton Lancer la session**.





## Lancer une session à distance

(Si la fonction **Alerte de chute** n'est pas « active »/utilisée sur votre application, passez à l'**Étape 4.**)

3. La **fenêtre Alerte de chute désactivée** apparaît vous informant que **Alerte de chute** et d'autres fonctions de l'application vont temporairement être désactivées pendant votre session TeleHear. Appuyez sur **OK**.

4. Lorsque la session commence, une **boîte de dialogue** apparaît, demandant si l'application peut accéder à votre caméra pour la session :

- Appuyez sur **OK** pour laisser votre audioprothésiste vous voir ou **partager des images pendant votre session**.

OU

- Appuyez sur **Ne pas autoriser** pour ne pas laisser votre audioprothésiste vous voir ou partager des images. TeleHear n'aura accès qu'au microphone de votre appareil.

## Lancer une session à distance

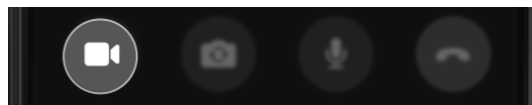
- Si vous avez autorisé l'application à accéder à votre caméra, la session commencera avec votre caméra frontale **activée**. Vous seul(e) apparaissez à l'écran jusqu'à ce que votre audioprothésiste rejoigne la session. Lorsqu'il(elle) apparaît à l'écran, vous apparaissez dans un encart.

5. Profitez de cette session pour communiquer avec votre audioprothésiste pendant qu'il(elle) règle vos aides auditives.

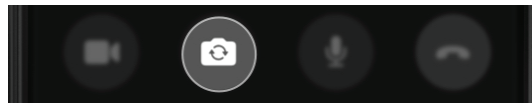
### Pour utiliser les fonctions du menu inférieur :

Balayez l'**écran de bas en haut** pour afficher le **menu des commandes** que vous pouvez utiliser pendant la session de programmation à distance. Vous pouvez entre autres :

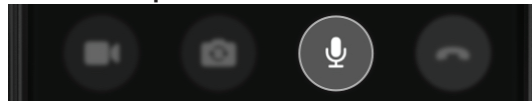
- **Activer/désactiver votre vidéo**



- **Alternier caméra avant/arrière sur votre smartphone**

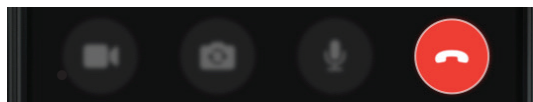


- **Désactiver/réactiver votre microphone**

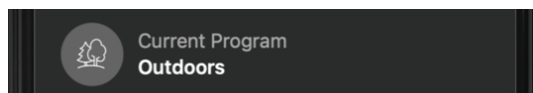


## Lancer une session à distance

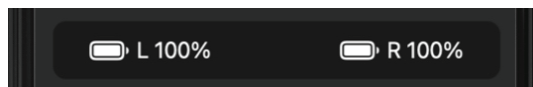
- Mettre fin à la session à tout moment



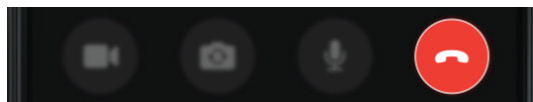
- Visualiser le programme en cours d'utilisation



- Voir les niveaux de batterie des aides auditives



6. Lorsque votre session est terminée, appuyez sur le **bouton Terminer la session (icône téléphone rouge)**



7. Une **boîte de dialogue** apparaît, vous demandant si vous êtes sûr(e) de vouloir mettre fin à la session. Appuyez sur **Oui**.

## Rappels

- Rappels – vue d’ensemble
- Créer un rappel
- Modifier un rappel
- Cocher un rappel

## Rappels – vue d'ensemble

Paramétrez des rappels que vous entendrez dans vos aides auditives. Cela peut vous aider à accomplir des tâches importantes, honorer des rendez-vous, etc. – sans avoir à tout retenir.

Configurez des rappels pour :

- **Prendre des médicaments / renouveler des ordonnances**
- **Nettoyer vos aides auditives**
- **Prendre un rendez-vous**
- **Faire de l'exercice et bien plus encore.**

## Créer un rappel

**Pour programmer un nouveau rappel**

1. Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur le **bouton Autres**.



2. L'**écran Autres** apparaît. Appuyez sur **Rappels**.



**Remarque :** Si vous utilisez la **fonction Rappels** pour la première fois, un **écran de bienvenue** apparaît. Lisez ce qui s'affiche pour en savoir plus sur les rappels puis passez à l'**Étape 3**.

3. Sur l'**écran Rappels** qui apparaît :
  - Choisissez un **rappel type** de la liste. Cela sera l'**intitulé** de votre nouveau rappel et il apparaîtra automatiquement sur l'écran suivant.

A vertical list of reminder types. The items are: 'Take medication', 'Make appointment', 'Clean hearing aids', and 'Refill prescription'.

Take medication

Make appointment

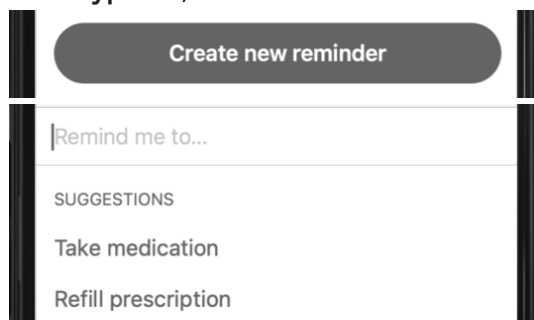
Clean hearing aids

Refill prescription

## Créer un rappel

OU

- Appuyez sur le **bouton Créer un nouveau rappel** pour personnaliser votre rappel. Sur l'écran suivant, entrez un **intitulé** pour votre rappel dans **l'espace vierge** du haut. (Vous avez également toujours la possibilité de choisir un **rappel type** ici.)

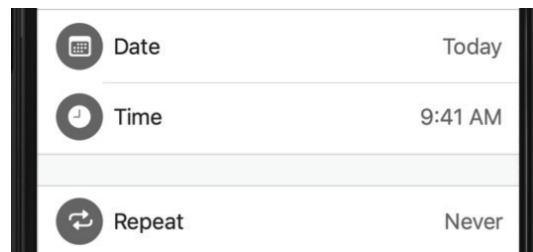


4. Appuyez sur **Ajouter** en haut de l'écran.

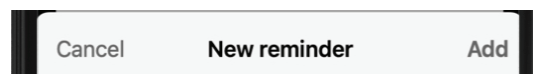


5. Sur **l'écran suivant**, sélectionnez les **options de calendrier** pour vos rappels et suivez les instructions pour chacune d'elles. Ces options incluent :
  - **Date (mois, jour, année)**
  - **Heure**
  - **Répétition (la fréquence de votre rappel)**

## Créer un rappel



6. Déplacez le **bouton Rappel vocal** sur « **ON** » (**DROITE**) ou « **OFF** » (**GAUCHE**). Cela vous donne la possibilité – ou non – d'entendre oralement votre rappel dans vos aides auditives.
7. En haut de votre écran, appuyez sur **Ajouter** pour enregistrer votre rappel.



## Modifier un rappel

Pour modifier un rappel existant :

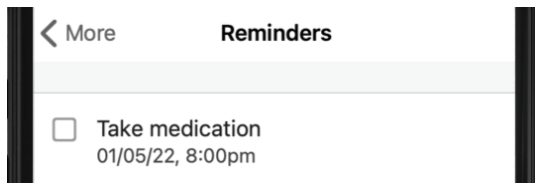
1. Sur l'écran **d'accueil**, appuyez sur le **bouton Autres**.



2. Sur l'écran **Autres** qui apparaît, appuyez sur **Rappels**.

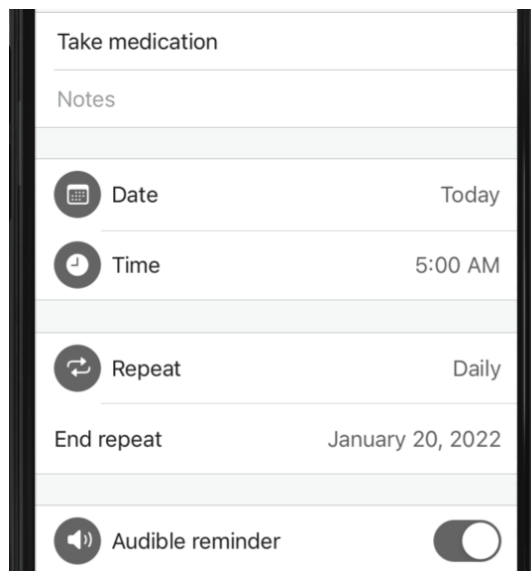


3. Une **liste de tous vos rappels** apparaît. Sélectionnez le **rappel que vous souhaitez modifier**.

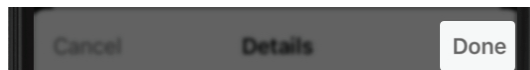


4. Sur l'écran **Détails**, entrez ou sélectionnez les **options que vous souhaitez modifier**. Vous pouvez également déplacer le **bouton Rappel vocal sur « ON » (DROITE)** ou **« OFF » (GAUCHE)**, si vous le souhaitez.

## Modifier un rappel



5. Lorsque votre modification est terminée, appuyez sur **Terminé** pour enregistrer  **votre rappel actualisé**.



## Cocher un rappel

Pour cocher un rappel comme « terminé » après avoir exécuté la tâche notifiée :

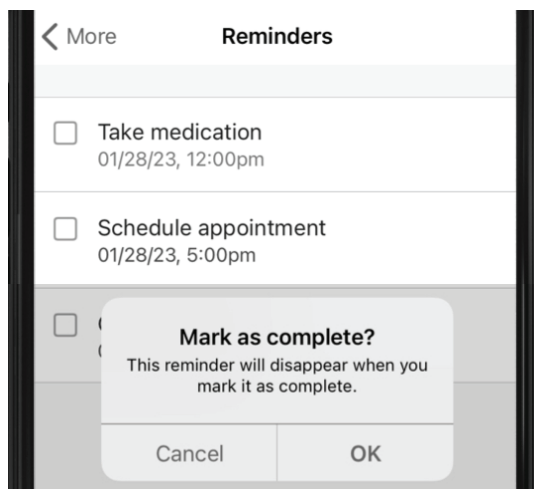
1. Sur l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton **Autres**.



2. Sur l'écran **Autres** qui apparaît, appuyez sur **Rappels**.

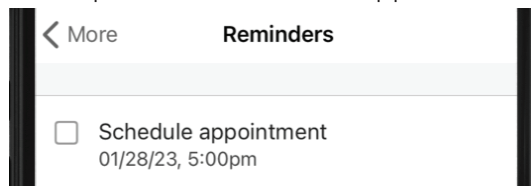


3. Dans la **liste de vos rappels**, sélectionnez la **case à cocher** en regard d'un rappel en surbrillance rouge. Cela signifie que le rappel a été notifié mais non coché comme « **terminé** ».



## Cocher un rappel

4. Après avoir marqué la tâche comme terminée en sélectionnant la **case à cocher**, le rappel en surbrillance disparaît de la liste des rappels.



## Smart Assistant

---

## Smart Assistant

**Smart Assistant** vous permet d'obtenir une aide mains libres par commande vocale. Posez des questions ou formulez des commandes pour contrôler les réglages de vos aides auditives, définir des rappels, etc.

Smart Assistant peut vous aider à :

- **Diagnostiquer** vos aides auditives ou accessoires
- **Modifier le volume, les programmes ou les rappels**, entre autres
- **Trouver votre téléphone**  
(Dites simplement « Trouver mon téléphone » ou « J'ai perdu mon téléphone » et Smart Assistant peut vous aider à le retrouver en faisant retentir sa sonnerie, révélant ainsi sa localisation. Même si votre téléphone est verrouillé ou en mode silencieux).

## Smart Assistant

**Pour utiliser Smart Assistant :**

1. Sur l'écran **d'accueil**, appuyez sur **l'icône Smart Assistant (microphone)** en haut à droite de l'écran.



**OU**

Si le **Contrôle tactile** est paramétré pour Smart Assistant, **tapotez deux fois sur votre aide auditive**. Vous entendez une **tonalité** dans vos aides auditives lorsque Smart Assistant est à l'écoute.

2. Utilisez **vos voix** pour poser une **question** ou formuler une **commande**. Le langage n'a pas besoin d'être spécifique. Exemple : « Augmenter le volume. »

Smart Assistant exécute votre **commande** ou cherche une **réponse** à votre question dans les fichiers d'aide de l'application ou les services Internet/Cloud.

Les **réponses** peuvent prendre la forme :

- d'un fichier d'aide à l'écran (à partir de cette application)
- de réponses orales dans vos aides auditives.



Traduire

## Traduire

**Traduire** vous permet de communiquer aisément avec quelqu'un qui parle une autre langue. Envoyez un message traduit et obtenez une réponse traduite transmise dans vos aides auditives.

### Comment fonctionne Traduire

Choisissez votre langue et celle de votre interlocuteur sur cette application. Parlez ensuite dans votre smartphone. L'application traduit vos propos et les affiche sous forme de texte dans la langue de votre interlocuteur.

Lorsque l'autre personne voit votre message dans sa langue, elle répond oralement dans votre smartphone. L'application traduit ensuite ses propos et les transmet dans vos aides auditives dans votre langue.

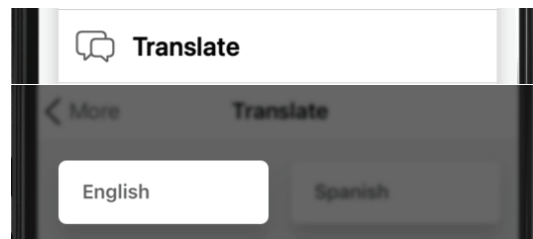
### Pour utiliser Traduire :

1. Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur **Autres**.

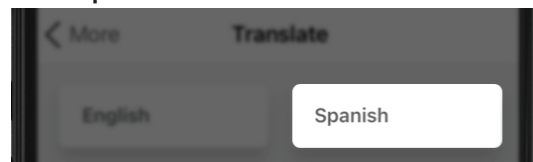


2. Sur l'**écran du menu Autres** qui apparaît, appuyez sur **Traduire**. Le **sélecteur de langue** situé à gauche propose par défaut la langue de votre smartphone. Il s'agit de la langue dans laquelle vous vous exprimez.

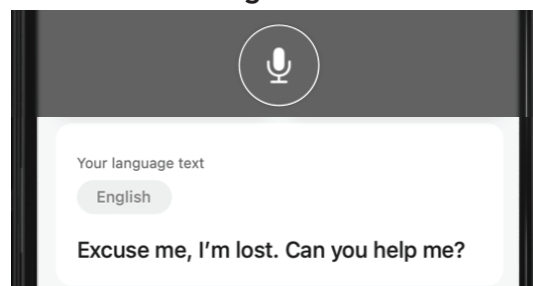
## Traduire



3. À l'aide du **sélecteur de langue** à droite, choisissez **la langue dans laquelle vous voulez traduire**.

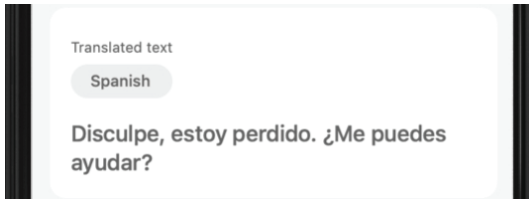


4. Appuyez sur l'**icône Microphone** et commencez à parler dans le micro de votre smartphone. L'application reconnaît votre langue et l'affiche dans la **première fenêtre « Le texte dans votre langue »**.

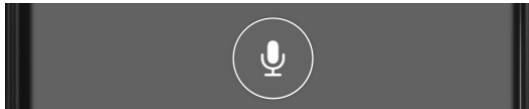


## Traduire

5. Le **texte dans votre langue** est instantanément traduit et affiché dans la **seconde fenêtre « Texte traduit »**.



6. Vous pouvez montrer le texte traduit à la personne qui parle l'autre langue. Lorsqu'elle répond en parlant dans votre smartphone, l'application affiche ses propos. Vous entendez également le texte traduit dans vos aides auditives dans votre langue.
7. Pour arrêter la traduction, appuyez de nouveau sur l'**icône Microphone**.



## Transcrire

## Transcrire

**Transcrire** vous permet de voir des mots prononcés s'afficher sous forme de texte sur votre smartphone. Utilisez cette fonction pour transcrire des conversations ou des mémos vocaux.

### Comment fonctionne Transcrire

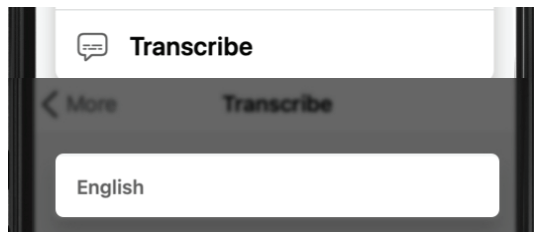
Lorsque vous ou d'autres personnes parlez dans votre smartphone, votre application affiche ce qui est dit sous forme de texte sur votre écran. Le texte transcrit peut également être enregistré, copié, envoyé par message ou par mail.

### Pour utiliser Transcrire :

1. Sur l'**écran d'accueil**, appuyez sur **Autres**.



2. Sur l'**écran du menu Autres** qui apparaît, appuyez sur **Transcrire**. Le **sélecteur de langue** propose par défaut la langue de votre smartphone. Il s'agit de la langue dans laquelle vous vous exprimez.



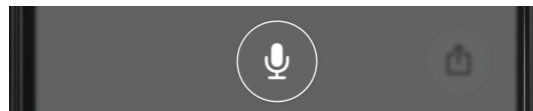
## Transcrire

3. Appuyez sur l'**icône Microphone** :

- Parlez dans le micro de votre smartphone.

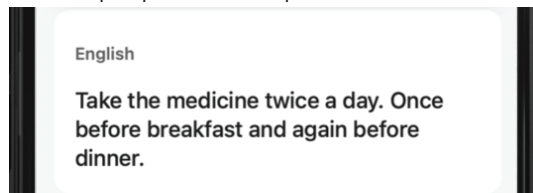
### OU

- Tenez le smartphone près de la personne qui parle.

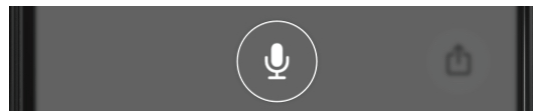


Transcrire « écoute » instantanément la parole. Au fur et à mesure qu'il « entend » les propos, Transcrire les affiche sous forme de texte sur votre smartphone pour en permettre la lecture.

4. Le texte continue de s'afficher et l'écran défile au fur et à mesure que les propos sont capturés.



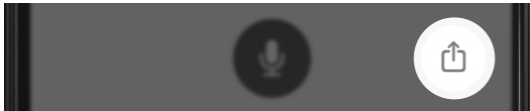
5. Pour arrêter la transcription, appuyez de nouveau sur l'**icône Microphone**.



## Transcrire

---

6. Pour enregistrer ou partager la transcription (par sms ou courriel), appuyez sur l'**icône carrée** « **Partager** » en bas à droite de votre écran. Un **menu de partage** apparaît, vous offrant des options de sauvegarde, de partage et de copie.



## Informations complémentaires

---

- Informations de sécurité
- Informations réglementaires

## Informations de sécurité

Nous sommes tenus par les exigences réglementaires de faire part des avertissements suivants :

**⚠️ AVERTISSEMENT :** Par sécurité et pour un usage correct, nous vous recommandons de vous familiariser avec le logiciel d'adaptation. Des ressources supplémentaires, telles que guides d'adaptation détaillés et cours en ligne, sont disponibles sur le site professionnel.

Soyez particulièrement attentif lors du paramétrage du stimulus anti-acouphène et veillez à ce que le niveau du stimulus ne dépasse pas un niveau confortable pour le patient.

Faites preuve de précaution lors de l'adaptation d'un appareil puissant lorsque la pression acoustique maximale est supérieure à 132 dB SPL, en raison du risque de lésion auditive.

Veillez suivre les instructions pour retirer les aides auditives de l'oreille du patient pour certaines procédures telles que mise à jour du firmware.

Tout incident grave survenu en lien avec votre dispositif Starkey doit être signalé à votre représentant local Starkey et à l'autorité compétente de l'État membre dans lequel vous êtes établi. Un incident grave est défini comme tout mauvais fonctionnement, détérioration des caractéristiques et/ou des performances du dispositif, ou lacune dans le mode d'emploi/étiquetage susceptible d'entraîner la mort ou une détérioration grave de l'état de santé de l'utilisateur OU susceptible de le faire en cas de répétition.

### Utilisation prévue

L'application mobile pour aides auditives est un dispositif médical logiciel destiné à permettre à un utilisateur de contrôler, choisir, activer/désactiver et lancer/arrêter à distance le volume, programme, son, transmission multimédia et fonction de masquage des acouphènes d'aides auditives sans fil 2,4 GHz Starkey. Elle assure également une interface de smartphone pour ces aides auditives et permet à l'utilisateur d'utiliser son appareil iOS ou Android comme dispositif de streaming audio.

### Indications d'emploi

L'application mobile pour aides auditives est un programme optionnel indiqué pour les utilisateurs d'aides auditives sans fil 2,4 GHz Starkey qui souhaitent utiliser un appareil iOS ou Android comme télécommande, interface de smartphone ou lecteur multimédia.

## Informations réglementaires

**Starkey Laboratories, Inc.**

6700 Washington Ave. South  
Eden Prairie, MN 55344 États-Unis



Starkey Laboratories (Allemagne) GmbH  
Weg beim Jäger 218-222  
22335 Hamburg  
Allemagne




















Consulter le mode d'emploi



Dispositif médical

## Informations réglementaires

Symbole	Signification du symbole	Norme applicable	Référence symbole
	Fabricant	BS EN ISO 15223-1:2021	5.1.1
	Représentant autorisé dans la Communauté européenne	BS EN ISO 15223-1:2021	5.1.2
	Date de fabrication	BS EN ISO 15223-1:2021	5.1.3
	Référence catalogue	BS EN ISO 15223-1:2021	5.1.6
	N° de série	BS EN ISO 15223-1:2021	5.1.7
	Dispositif médical	BS EN ISO 15223-1:2021	5.7.7
	À conserver au sec	BS EN ISO 15223-1:2021	5.3.4
	Limites de température	BS EN ISO 15223-1:2021	5.3.7
	Limites d'humidité	BS EN ISO 15223-1:2021	5.3.8
	Mise en garde	BS EN ISO 15223-1:2021	5.4.4
	Avertissement général	EC 60601-1, référence Tableau D.2, signal de sécurité 2	ISO 7010-W001
	Se référer au manuel d'instruction/livret	EC 60601-1, référence Tableau D.2, signal de sécurité 10	ISO 7010-M002
	Dispositif de classe II	CEI 60417 référence Tableau D.1	Symbole 9 (CEI 60417-5172)
	Regulatory Compliance Mark (RCM - marque de conformité réglementaire)	AS/NZS 4417.1:2012	S/O
	Certification japonaise Giteki	Loi japonaise sur les radios	S/O
	Courant continu	CEI 60601-1 Référence Tableau D.1	CEI 60417-5031
	Symbole de recyclage	Directive 94/62/CE du Parlement européen et du Conseil	Annexe I-VII

## Notes

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

# Notes

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

# Notes

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---





---

Pour une version électronique de ce mode d'emploi, veuillez vous rendre sur <https://i.strky.co/my-userguide/fr>.

Pour savoir comment nous protégeons les données des utilisateurs, veuillez consulter le site [www.starkey.com/privacy-and-terms](http://www.starkey.com/privacy-and-terms).

Apple est une marque de commerce d'Apple Inc. Android est une marque de commerce de Google LLC. La marque verbale et les logos Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. Toute utilisation de ces marques par Starkey fait l'objet d'une licence.

L'utilisation de la mention 'Made for Apple' signifie qu'un accessoire a été conçu pour se connecter spécifiquement au(x) produit(s) Apple qu'elle identifie et que cet accessoire a été certifié conforme aux normes de performance Apple par son développeur. Apple n'est pas responsable du fonctionnement de cet appareil ni de sa conformité aux normes sécuritaires et réglementaires. Apple, le logo Apple, iPhone, iPad et iPod touch sont des marques de commerce déposées par Apple, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays. iOS est une marque ou marque déposée de Cisco aux États-Unis et dans d'autres pays ; elle est utilisée sous licence.

Google Play est une marque de Google, LLC.

TeleHear, Hear Share et Edge Mode sont des marques de Starkey Laboratories, Inc.

Toutes les marques de commerce ou appellations commerciales appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

©2022 Starkey Laboratories, Inc. Tous droits réservés. 07/23 BKLT3162-00-FF-ST

Brevet : [www.starkey.com/patents](http://www.starkey.com/patents)